Biblioteca Centrală Regională Hunedoara-Deva

Proletari din toate țările, uniți-vă !

Romînia liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÎNĂ

Anul XIV nr. 3765 — 4 pagini — 20 bani — Joi 15 noiembrie 1956

Cu planul anual îndeplinit

Zilnic sporește numărul întreprinderilor industriale de pe cuprinsul țării care raportează îndeplinirea înainte de termen a planului de producție pe anul 1956.

● ORAȘUL STALIN (de la corespondentul nostru). Colectivul fabricii „Nicovala" din Sighișoara, care produce mașini și utilaj pentru industria ușoară, raportează îndeplinirea sarcinilor de plan pe anul în curs. În acest an la fabrica „Nicovala" au fost realizate o serie de produse noi cum ar fi utilaje pentru fabrica de faianță din Sighișoara, piese de vulcanizat pentru Combinatul de cauciuc din Jilava. Realizarea planului anual înainte de termen se datorește în bună măsură mecanizării pe scară largă a procesului de producție.

● Trei exploatări de minereuri nemetalifere: Brezoi, Harghita și Cluj au început să lucreze în contul anului viitor. Pînă acum, minerii de la întreprinderea Brezoi și-au depășit sarcinile prevăzute pe anul 1956 la producția marfă cu 5,5 la sută, iar cei de la Harghita cu 4,1 la sută. Minerii de la întreprinderea Cluj și-au îndeplinit pînă acum sarcinile anuale de plan la producția marfă în proporție de 100,9 la sută.

● La 12 noiembrie, colectivul întreprinderii de industrializare a lemnului din Sighet a îndeplinit planul producției globale și pe sortimente pe anul 1956. Datorită măsurilor tehnico-organizatorice luate în cursul anului, consumul specific a fost redus cu 4,14 la sută obținîndu-se economii de 1.330 m. c. bușteni, iar prețul de cost a fost redus cu 4,31 la sută. Din cadrul trustului regional pentru industrializarea lemnului Baia Mare, a mai realizat planul anual la producția globală și pe sortimente și colectivul întreprinderii de industrializare a lemnului din Bixad. (Agerpres)

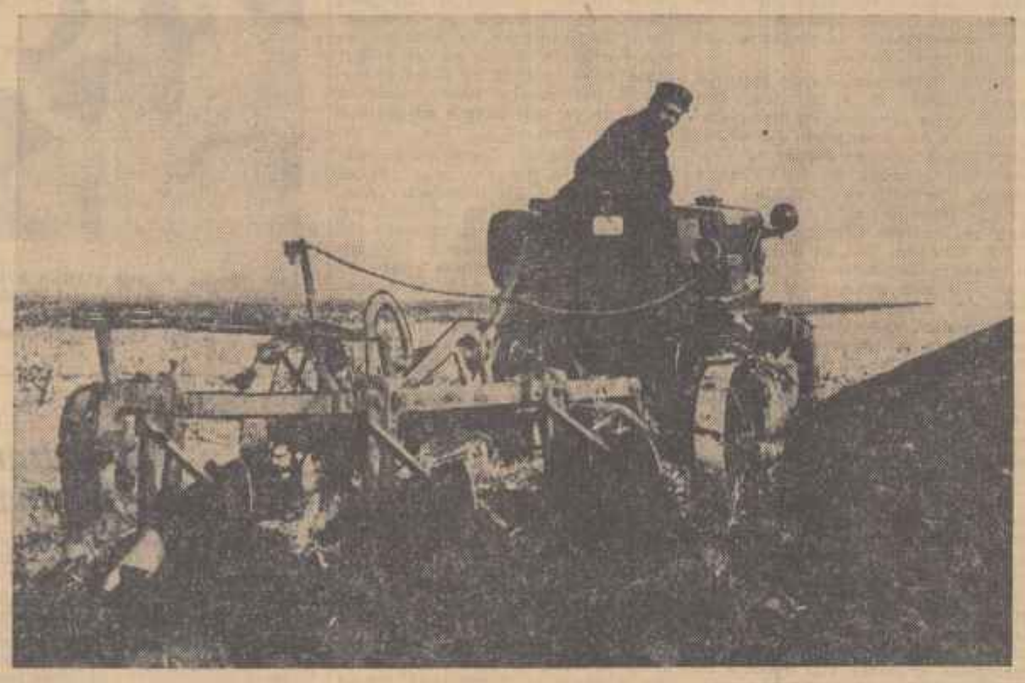
—■—

Sporesc producția de fontă

DEVA. — Furnaliștii de la uzinele „Victoria"-Călan, sporesc continuu producția de fontă. Între 1 și 13 noiembrie furnalul nr. 1 a dat peste plan cu 16,8 la sută mai multă fontă; întreaga cantitate de fontă produsă în acest timp este de bună calitate. Colectivul acestui furnal toarnă acum fontă în contul zilei de 17 decembrie.

Avînd fontă de bună calitate, turnătorii uzinei „Victoria"-Călan au obținut și ei succese de seamă. Astfel, între 1 și 13 noiembrie, planul de producție a fost depășit pe întreaga secție turnătorie cu 40 la sută.

PUN BAZELE RECOLTEI VIITOARE



Acordînd atenția necesară arăturilor adînci — cu lucrare de bază asupra solului — mecanizatorii gospodăriei agricole de stat Popești-Leordeni, regiunea București, au pornit la executarea lor paralel cu însămînțările de toamnă. Așa se face că pînă acum la această gospodărie de stat s-au arat deja peste 1000 hectare.

În clișeu: Harnicul tractorist, Tudor Volințiru, trăgînd brazde adînci pe una din tarlalele secției Postăvari. El reușește să-și depășească zilnic norma.

Foto: A. CONSTANTINESCU

INCHEIEREA CAMPANIEI INSĂMÎNȚĂRILOR DE TOAMNĂ

Comunicatul Ministerului Agriculturii

Datorită eforturilor susținute ale țăranimii muncitoare și ale mecanizatorilor campania însămînțărilor de toamnă s-a încheiat. În ciuda condițiilor naturale grele — secetă prelungită — în gospodăriile agricole de stat și în majoritatea covîrșitoare a gospodăriilor agricole colective însămînțările de toamnă au fost executate la un nivel agrotehnic și în timp mai bun decît în anii trecuți, gospodăriile agricole de stat depășind prevederile de plan. În regiuni ca Bacău, Hunedoara și Baia Mare planul însămînțărilor a fost depășit.

Și în toamna aceasta statul a acordat un sprijin prețios țăranimii în executarea însămînțărilor. Din fondul centralizat au fost date țăranimii prin schimb sau sub formă de împrumut pînă la recolta anului viitor peste 70.000 tone semințe de calitate, cantitate dublă față de toamna anului trecut.

Mecanizatorii din S.M.T.-uri au efectuat un volum mai mare de lucrări în toamna aceasta. Pentru executarea însămînțărilor potrivit condițiilor specifice fiecărei comune sau raion, lucrătorii ogoarelor au fost îndrumați în afară de inginerii și tehnicienii agronomi de la cele 2.000 puncte agricole, de la sfaturile populare raionale și regionale și de peste 400 ingineri agronomi din Ministerele Agriculturii și Gospodăriilor Agricole de Stat, de la Institutul de cercetări agronomice și institute de învățămînt superior agricol.

În marea majoritate a regiunilor semănăturile au răsărit și în multe locuri ele sînt bine înfrățite.

Oamenii muncii de pe ogoare continuă acum lupta pentru o recoltă bogată în anul viitor, realizînd pe suprafețe tot mai mari arături adînci de toamnă pentru însămînțările de primăvară.

Potrivit datelor primite de Ministerul Agriculturii, arături adînci pentru însămînțările de primăvară au fost făcute pe suprafețe mai mari în regiunile Craiova, Regiunea Autonomă Maghiară, Hunedoara, Suceava și Baia Mare. În celelalte regiuni și îndeosebi în regiunile Galați, Constanța, Iași, Ploești și Pitești nu s-a dat atenția cuvenită acestei importante lucrări, rămînînd mult în urmă.

Mecanizatorii din S.M.T.-uri trebuie să execute arături adînci pe suprafețe cît mai mari. Gospodăriile agricole de stat, gospodăriile colective, cooperativele agricole de producție, întovărășirile agricole trebuie să facă arături adînci pe toate terenurile ce vor fi însămînțate în primăvară și să antreneze prin exemplul lor pe țăranii muncitori cu gospodării individuale ca și aceștia să facă această lucrare pe suprafețe cît mai mari.

Incorporarea îngrășămintelor naturale odată cu arătura va fi în atenția fiecărui cultivator. O preocupare principală trebuie să constituie pentru sfaturile populare dezțelenirea fînețelor și pășunilor slab productive.

Toate lucrările agricole de toamnă trebuie încheiate cu succes. Inginerii și tehnicienii agronomi sînt datori să muncească fără preget pentru a îndruma țăranii muncitori în executarea arăturilor adînci de toamnă, încorporarea în sol a îngrășămintelor naturale, dezțelenirea terenurilor neproductive sau slab productive, pentru o recoltă cît mai bogată în anul viitor. (Agerpres)

Consecințe

În cadrul unui interviu televizat, premierul francez, Guy Mollet, a declarat cu un patos care nu a putut ascunde cinismul și lipsa de scrupule: „Noi nu avem de regretat ceea ce am făcut". Afirmația se referea la agresiunea neprovocată anglo-franco-israeliană împotriva Egiptului.

Așa să fie oare? Desigur că cercurile guvernante de la Paris, Londra și Tel Aviv nu regretă distrugerile provocate în Egipt și barbariile comise cu sînge rece, împotriva populației, a satelor și orașelor egiptene. Dar dacă ei arată că nu regretă ceea ce s-a întîmplat în Egipt, el regretă sau în orice caz vor regreta consecințele pe care le vor avea de suportat.

Înainte de toate să vedem cu ce s-au ales puterile agresoare de pe urma gangsterescului lor atac împotriva Egiptului. Votul impresionant de la O.N.U. i-a obligat pe agresori să înceteze focul iar în momentul de față, odată cu sosirea primelor detașamente ale forțelor polițienești ale O.N.U., trupele invadatoare trebuie să părăsească Egiptul. Din capul locului aceasta consfințește eșecul agresiunii dezlănțuite împotriva Egiptului. Votul de la O.N.U. arată totodată că raportul de forțe din sînul celui mai mare for internațional devine tot mai nefavorabil puterilor occidentale. Faptul e atît de supărător pentru ele încît unele voci, de pildă ziarul „Le Monde" afirmă că: „Franța, Anglia și alte democrații europene n-ar avea nimic de pierdut (!) dacă s-ar retrage dintr-o instituție în care, după toate aparențele, nu li se mai face dreptate. Admiterea Marocului, Tunisiei și Sudanului vor aduce, în curînd, încă trei voci în plus la coaliția... împotriva occidentului".

În urma războiului dezlănțuit, puterile occidentale se găsesc astăzi în fața unui proces de accelerare a destrămării alianțelor agresive care au fost înghebate în decursul anilor. Iată de ce ziarul „New York Times" subliniază că „din toate recriminările post mortem... în legătură cu aventura militară franco-engleză în Egipt reiese o recunoaștere generală în occident" că „este absolut necesar să se repare pagubele pe care această aventură le-a provocat sistemului alianței occidentale și să restabilească acest sistem... Acest lucru — încheie ziarul — se referă nu numai la alianța nord-atlantică ci și la pactul de la Bagdad, la pactul de apărare al Asiei de sud-est și la tratatele bilaterale dintre Statele Unite și diferitele țări din răsărit".

Din punct de vedere economic și politic, Anglia și Franța, de asemenea, nu se pot felicita. Cele două țări, au susținut că vor să asigure libertatea de navigație pe canal. Or, în urma bombardamentelor pe care le-au efectuat, timp de cîteva luni de zile Suezul nu va mai fi practicabil iar vapoarele occidentale le vor trebui să apuce ruta pe la Capul Bunei Speranțe, ceea ce implică cheltuieli de 2—3 ori mai mari.

Este de la sine înțeles că toate cheltuielile suplimentare vor apăsa tot pe umerii contribuabililor din țările occidentale. La aceasta ar trebui adăugate și pagubele ce vor fi provocate prin distrugerea unor conducte petrolifere de către patrioții arabi. Prin urmare, eșecului aventurii militare i se adaugă și pagubele economice, ceea ce mărește dificultățile economice ale statelor occidentale.

Cu ce capital politic s-a ales guvernul englez — pentru ca să nu mai vorbim de cabinetul Guy Mollet — de pe urma agresiunii, o spune răspicat „Sunday Pictorial": „În anii ce vor urma «un participant la afacerea Suezului» va fi o etichetă tot atît de grozavnică pentru un politician conservator cum a fost din 1938 încoace eticheta de «participant la afacerea München-ului»".

Politicienii burghezi care nu s-au putut niciodată lăuda că și-au însușit lecțiile istoriei ar putea măcar de data aceasta să nu ignoreze învățăturile momentului.

E. PHOEBUS

Mișcarea Internațională

O mină fruntașă în îndeplinirea planului

Din experiența întreprinderii carbonifere Lupeni

La sfîrșitul primului trimestru al acestui an colectivul minei Lupeni datora patriei peste 10.000 tone cărbune. O asemenea situație punea cu necesitate în fața conducerii întreprinderii problema luării unor măsuri operative pentru remedierea situației. În vederea găsirii celor mai potrivite căi de rezolvare a acestei probleme, în luna aprilie a fost organizată o consfătuire de producție. Cu acest prilej muncitorii și tehnicienii au făcut numeroase propuneri în vederea creșterii producției de cărbune și reducerii prețului de cost, pe baza creșterii productivității muncii. Ca urmare, s-au luat o serie de măsuri tehnico-organizatorice, menite să asigure introducerea și extinderea unor metode avansate de muncă cît și o continuă îmbunătățire a calificării cadrelor.

O mai bună organizare a producției

Pentru a se putea aplica măsurile preconizate, s-au reorganizat brigăzile de mineri în așa fel încît ele să fie cît mai omogene. Completarea brigăzilor de la abatajele frontale bunăoară, unde producția era scăzută s-a făcut cu muncitori aduși din alte locuri de muncă. Cu sprijinul noilor brigăzi, în fruntea cărora se află mineri pricepuți, s-a reușit să se deschidă noi abataje frontale.

Pe măsura creșterii productivității muncii, și deci a producției de cărbune s-a ridicat problema unei mai bune organizări a transporturilor subterane din toate sectoarele minei. Aceasta întrucît aprovizionarea locurilor de muncă cu vagonete goale, lemn rotund, utilaje în perfectă stare de funcționare, cît și alte unelte sau materiale necesare procesului de muncă începuse să nu mai corespundă nevoilor sporite. Treptat, conducerea minei a soluționat cu succes și această problemă.

Cînd s-a încheiat bilanțul muncii pe primul semestru, s-a constatat că rămînerea în urmă fusese de mult recuperată iar cheltuielile planificate activității de bază au fost micșorate cu 1.520.000 lei. Pentru succesele obținute în cursul semestrului I colectivul întreprinderii carbonifere Lupeni a fost distins cu steagul de colectiv fruntaș pe țară în sectorul cărbune brun.

Cu ajutorul schimburilor de experiență

În vederea dezvoltării mai departe a succeselor dobîndite în prima jumătate a anului, la mina Lupeni s-au organizat schimburi de experiență între diferite brigăzi de mineri care lucrează în abataje frontale. Prin aplicarea în viață a învățămintelor trase de pe urma schimburilor de experiență, munca a devenit mai spornică decît înainte.

Creșterea ritmică a productivității muncii înregistrată în ultimele șase luni, a făcut ca producția prevăzută pentru perioada 1 ianuarie — 20 octombrie, să fie întrecută cu zeci de mii de tone cărbune. O asemenea depășire constituie unul din factorii care au determinat micșorarea prețului de cost cu aproape 2.000.000 lei.

Un nou sistem de extracție

Cu toate acestea, realizările obținute pînă acum nu sînt încă la nivelul posibilităților reale existente în fiecare sector sau loc de muncă. Conștienți de acest lucru, minerii pun în slujba producției toată capacitatea lor de muncă pentru a accelera și mai mult ritmul de creștere a producției. În acest scop, brigadierii abatajelor frontale se străduiesc să dezvolte în cadrul întrecerii socialiste, acțiunea de a da zilnic cîte o fișie de cărbune cu tăierea într-un singur schimb. Studiind această problemă, minerii din echipa lui Ion Lăzurcă de la sectorul I. B. au adoptat la începutul lunii septembrie un nou sistem de extracție a cărbunelui din abatajele cu front lung.

Sistemul folosit de brigada lui Ion Lăzurcă marchează un progres față de regimul de „lucru „Ziua și fișia" deoarece el prilejuiește o simțitoare creștere a productivității muncii.

Lucrînd după noul sistem, minerii conduși de Ion Lăzurcă au reușit să scoată din două abataje frontale gemene cîte trei fișii de cărbune la fiecare 24 ore. În acest fel, ei realizează zilnic, cu aceleași utilaje de la două abataje cu front lung încă o fișie de cărbune.

Ținînd seama de avantajele oferite de procedeul adoptat de minerii lui Ion Lăzurcă, atît conducerile administrative cît și muncitorii, inginerii și tehnicienii minelor Petrila, Vulcan, Aninoasa, Lonea și Uricani au datoria de a stabili în ce măsură procedeele brigăzilor fruntașe de la întreprinderea carboniferă Lupeni pot fi aplicate în întreprinderea lor.

FL. ENESCU
Corespondentul „Romînia liberă" în regiunea Hunedoara

Cumpărătorii pretind mărfuri de bună calitate

Pe marginea unor constatări din întreprinderi ale industriei ușoare

Calitatea bunurilor de larg consum, în special a celor produse de industria ușoară a fost deseori discutată în presă, cu ocazia unor consfătuiri de producție, sau în cadrul întîlnirilor cu consumatorii. Toate aceste discuții au reușit să oglindească în bună măsură succesele, dar și deficiențele existente în privința calității pomenitelor produse.

În întreprinderile industriei ușoare există, în general, o preocupare pentru îmbunătățirea calității produselor și chiar se întreprind o seamă de acțiuni în această privință: există vitrine cu rebuturi, premii pentru cei care dau produsele cele mai bune iar merceologi cu experiență, delegați ai întreprinderilor comerțului cu ridicata colaborează cu controlorii tehnici de calitate pentru a împiedica să pătrundă în circuitul comercial, mărfuri necorespunzătoare.

Multe produse ale unor întreprinderi cu vechi renume, ori ale unora nou înființate, sînt de bună calitate, fac cinste celor ce le-au fabricat, întăresc prestigiul mărcii fabricii respective. Bunăoară, toată lumea apreciază jachetele, vestele și scampoiurile fabricii de tricotaje „Tînăra pardă", sau tricotajele de mătase fabricate la „Țesătura roșie"-Sibiu. Aprecieri pozitive se pot face și cu privire la calitatea stofelor fabricii „Buhuși", a fineletelor plușate și mainurilor produse la „Bela Breiner", a mătăsurilor de la „Ana Ipătescu", a șifonului ce poartă marca I.T.I. (Industria Textilă Lugoj) sau a olandinei produsă la uzinele „Gh. Doja" din Sf. Gheorghe, ca și a batistelor și zefirului în carouri fabricate la „Țesătura"-Iași. Exemple asemănătoare pot fi continuate; toate, ca și cele pomenite, oglindind succese ale unor întreprinderi din industria ușoară.

Merită subliniat faptul că în unele întreprinderi criticate pentru calitatea necorespunzătoare a unor produse muncitorii, tehnicienii și inginerii, însușindu-și criticile, au depus eforturi pentru remedierea lipsurilor calitative, obținînd succese.

Astfel, s-a îmbunătățit în ultimele luni calitatea stambei, barchetului și diftinei, fabricate la uzinele „31 Decembrie"-Arad, iar fabricii „Fusul" din Galați, deși criticată pentru calitatea necorespunzătoare a țesăturilor, nu i-a mai fost respins în ultimele luni nici un lot de mărfuri.

Marfa mult solicitată „merge"

Din păcate însă, mai sînt întreprinderi ale industriei ușoare, unde preocuparea pentru calitatea producției nu-i corespunzătoare fapt care prejudiciază uneori pe cumpărători — cînd produsul se strecoară prin toate filierele controlului, — alteori comerțul nostru socialist — în depozitele căruia se formează stocuri — și de cele mai multe ori asupra întreprinderii respective căreia i se refuză produsele.

Lipsa de preocupare pentru calitate, neglijența, lucrul de mîntuială, aduc mari prejudicii, căci au ca urmare risipirea de materii prime, materiale auxiliare, energie electrică, ore de muncă. În felul acesta, se sustrage și o parte din volumul bunurilor puse la dispoziția populației. Dar chiar în cazul cînd produsul nu este rebutat, ci doar prost executat, urît, lucrurile nu sînt mai puțin criticabile.

Dar să exemplificăm. În magazine au mare căutare pînzeturile în dungi denumite „Horia". Cunoscînd acest lucru, conducerea fabricii „7 Noiembrie" din Capitală, socotind că o marfă mult solicitată „merge", chiar dacă este mai neglijent lucrată, tolerează fabricarea acestor țesături, cu desimi inegale și cu diferențe de nuanțe la culori. Bineînțeles, aceasta dă loc la refuzuri de mărfuri din partea comerțului, la insistențe mereu repetate din partea fabricii și, fiindcă uneori insistențele au succes, la abateri mereu repetate în ceea ce privește calitatea produselor. Este limpede că asemenea practici trebuie să dispară, ele fiind străine spiritului de muncă ce trebuie să existe într-o întreprindere socialistă. Se întîmplă uneori, ca întreprinderea ce produce mărfuri de proastă calitate să rămînă cu acestea în depozite, oricîte insistențe ar depune tovarășii din conducerea acesteia. Este cazul întreprinderii pentru industria Bumbacului, căreia i-a fost respinsă o cantitate de finet, insuficient plușat. Dovadă că este vorba numai de neglijență, de lipsă de preocupare, o constituie faptul că, nerevenindu-se asupra respingerii, avertizîndu-se fabrica că o asemenea marfă nu va fi primită nici în viitor, a fost revăzut procesul tehnologic și noile bucăți de finet sînt corespunzătoare cerințelor.

Cauze obiective sau execuție neglijentă ?

La unii conducători de întreprindere a devenit un obicei frecvent, invocarea cauzelor obiective pentru „explicarea" unor deficiențe ale calității produselor. Uneori, este drept, coloranții slabi, sau firul de altă grosime decît cel prevăzut, sau alte cauze obiective, contribuie la împiedicarea eforturilor pentru calitate.

Ce fel de cauze obiective ar putea determina însă neglijențe atît de vădite, cum sînt cele manifestate uneori de conducerea și organele de control ale fabricii „Kirov", care au trimis comerțului 710 poșete de tip sport, murdărite cu clei, cu inculetori de culori diferite, cu ațele netăiate, atîrnînd neglijent?

Lipsa aceasta de respect față de cumpărător, ca și față de bunurile și prestigiul mărcii fabricii, trebuie combătută de întregul colectiv al întreprinderii. Fabrica „Kirov" dă zi de zi multe produse de bună calitate, care fac cinste colectivului de muncă. Este datoria celor ce realizează produse de bună calitate să creeze o opinie publică nefavorabilă celor care umbresc realizările lor, prin fabricarea neglijentă, de mîntuială, a unor mărfuri care din păcate poartă aceeași etichetă.

Amănunte ce nu pot fi „trecute cu vederea"

Maiștrii și tehnicienii, merceologii comerțului cu ridicata, trebuie să fie din ce în ce mai exigenți, pe măsura sporirii cerințelor cumpărătorilor. Această sporire a exigenței presupune și întărirea controlului tehnic de către maiștri și ingineri, supravegherea procesului de fabricație, la toate fazele, pînă la ambalarea și expedierea mărfurilor. Se întîmplă uneori ca muncitori cu înaltă calificare să dea produse de bună calitate și totuși cumpărătorii, — pe drept cuvînt, să nu fie mulțumiți. Este cazul de pildă, cu un transport de ciorapi fabricați la „Pavel Tcacenco" în bune condiții, dar neglijent sortați, astfel că multe perechi erau cu un ciorap de o nuanță și cu celălalt de altă nuanță. Toți cei ce contribuie deci la procesul de fabricație, oricît de neînsemnată ar părea operația pe care o execută, — în cazul de mai sus sortarea — au datoria să vegheze neîncetat la respectarea tuturor indicațiilor organelor tehnice, pentru ca bunurile de larg consum să corespundă din punct de vedere al calității.

Cei care „trec cu vederea" această problemă, să se gîndească la faptul că pentru banii pe care-i primesc pentru munca lor, nu le-ar fi prea plăcut să cumpere mărfuri aidoma celor pe care le-au produs ei, ori pe care le-au tolerat să pătrundă în circuitul comerțului.



Desen de GH. CHIRIAC

Problemă de conștiință, de datorie cetățenească, patriotică și de obligație impusă de lege, calitatea bunurilor de larg consum trebuie să stea în centrul preocupărilor celor ce le produc, le recepționează, le controlează.

SANDU MANEA

Trecerea în patrimoniul R. P. R. a cotei părți de participație sovietică din Societatea „Sovromcuarțit"

La 22 octombrie 1956 a fost semnată la București Convenția între Guvernul Uniunii Sovietice și Guvernul Republicii Populare Romîne cu privire la trecerea în patrimoniul Republicii Populare Romîne a cotei părți de participație sovietică din Societatea „Sovromcuarțit".

Conform prevederilor Convenției, cota parte de participație sovietică din societatea indicată mai sus, trece în patrimoniul Republicii Populare Romîne și va fi răscumpărată de către partea română în condiții avantajoase, plățile urmînd a se efectua în decurs de cîțiva ani.

Convenția a fost semnată din partea sovietică de către S. A. Joinin, reprezentantul comercial al U.R.S.S. în R.P.R., iar din partea română de către M. Mănescu, ministrul Finanțelor.

La semnare au fost de față din partea sovietică: A. A. Epișev, ambasadorul U.R.S.S. în R.P.R., I. I. Horoșilov, consilier al Ambasadei U.R.S.S., și alte persoane oficiale, iar din partea română: Emil Bodnăraș, Alexandru Moghioroș, Miron Constantinescu, prim vicepreședinți ai Consiliului de Miniștri și alte persoane oficiale. (Agerpres).



UN COLECTIV DE INOVATORI

De curînd un colectiv de ingineri și tehnicieni de la salina Tg. Ocna — format din maistrul havator Petre David, subinginerul Sebastian Magirescu, maistrul electrician Ion Isache și maistrul mecanic Ion Frumușelu, condus de inginerul șef Nicolae Toma — a realizat o inovație însemnată. Prin prelungirea barei mașinii de havat „Samson" de la 2 la 3 m, productivitatea muncii a crescut cu 50 la sută.

În clișeu: Colectivul de inovatori îndrumați de tov. Nicolae Toma studiază prelungirea barei de havat cu încă 20 cm.

Foto: AGERPRES

Răsfoind presa locală

Din activitatea sfaturilor populare

Se schimbă faţa satelor

Sfaturile populare care s-au ocupat îndeaproape de problemele autoimpunerii au contribuit la obţinerea de rezultate frumoase în acest domeniu. Asemenea rezultate s-au obţinut şi în raionul Sighet.

Minunatul cămin cultural din comuna Vad a costat circa 240.000 lei, construcţie la care cetăţenii pe lingă sumele din autoimpunere au prestat munci voluntare, cu braţele şi căruţele, în valoare de peste 120.000 lei. Cînd cetăţenii vorbesc despre munca depusă în realizarea acestei construcţii amintesc şi de numele deputaţilor Petru Mihnea, Constantin Ionescu, Ştefan Doboleş, Vasile Ardelean şi al altora, care în nenumărate rînduri s-au dovedit a fi în fruntea tuturor muncilor pentru terminarea noului lăcaş cultural.

Realizări frumoase din autoimpunere s-au obţinut şi în comuna Berbeşti. Aici s-a construit un dig care fereşte de inundaţie 50 ha. teren arabil. De asemenea s-a construit o sală de şcoală.

Comuna Ocna Şugatag este considerată, pe drept cuvînt, fruntaşă pe raion în realizările obţinute prin autoimpunere. Şi anul acesta comitetul executiv comunal a acordat mult sprijin încasării sumelor din autoimpunere. Astfel, pînă acum sumele prevăzute pentru anul acesta au fost încasate în proporţie de 98 la sută. Printre lucrările executate din autoimpunere se numără construirea căminului cultural din satul Breb, construirea unui trotuar de piatră de 220 m. lungime, descinderea unei conducte de apă potabilă de 280 m. lungime, canalizarea curţii şcolii de 7 ani, construiri de poduri şi reparaţii de drumuri. Numai prin muncă voluntară la aceste lucrări s-au putut realiza economii în valoare de 12.000 lei. **(Din ziarul „Pentru socialism" — Baia Mare)**

Terenuri redate agriculturii

La iniţiativa deputaţilor, numeroşi ţărani muncitori din satele Abrămut, Buduslău, Chişlaz, Sînlazăr, Picleu şi altele din raionul Marghita au pornit la muncă voluntară pentru efectuarea unor lucrări de îndiguiri, despotmoliri şi canalizări menite să pună capăt pagubelor mari pe care le aduceau rîurile din acest raion, inundind mari suprafeţe de semănături. Astfel la lucrările de pe malul văii Ierului au participat peste 600 de ţărani muncitori din Abrămut, Chişlaz şi Sînlazăr, care au efectuat lucrări de despotmoliri şi regularizarea cursului de apă pe o distanţă de aproape 20 de kilometri prin care s-au redat agriculturii 378 ha. teren. Prin diferite lucrări efectuate de ţăranii muncitori în satele raionului Marghita vor fi salvate de inundaţie şi redate agriculturii peste 3.000 ha terenuri.

Lucrări asemănătoare s-au efectuat şi în satele Resighea, Valea lui Mihai, Voivozi, Şimian, Pişcolt, Tirguşor şi altele din raionul Săcueni, prin care s-au redat agriculturii şi salvat de inundaţii aproape 1.600 de hectare. **(Din ziarul „Crişana"-Oradea).**

Hotărîri rămase pe hîrtie

Comitetul executiv al sfatului popular comunal Bocşa Vasiovici, din raionul Reşiţa, într-una din şedinţele sale din luna august a analizat posibilităţile de care dispune pentru înfrumuseţarea comunei. În acest sens au fost adoptate o seamă de hotărîri corespunzătoare. Aşa de pildă, se prevede printre altele, amenajarea a 18 fîntîni, repararea străzilor Bîrzăveni, Gării şi altele, precum şi curăţirea rigolelor din incinta comunei etc. O bună parte din aceste lucrări urma să se execute în decurs de o lună, iar altele pînă la 7 Noiembrie. De atunci a trecut mult timp, însă aceste hotărîri au rămas doar pe hîrtie. De ce oare? Răspunsul la această întrebare îl găsim în lipsa de preocupare a comitetului executiv comunal (preşedinte Groza Sabin), pentru aplicarea în viaţă a propriilor sale hotărîri şi în stilul său defectuos de muncă. Munca şi-a luat-o pe umeri doar comitetul executiv. Oare nu era bine ca la îndeplinirea hotărîrilor privind înfrumuseţarea comunei să fie mobilizaţi deputaţii şi cetăţenii?

De îndeplinirea unora din aceste hotărîri au răspuns şi unii şefi de întreprinderi şi instituţii, dar din lipsă de control ei nu le-au mai dus la îndeplinire. Deşi a trecut atîta timp de la adoptarea hotărîrilor respective comitetul executiv n-a găsit de cuviinţă să-şi facă timp pentru a controla felul cum se îndeplinesc sarcinile. **(Din ziarul „Drapelul Roşu"-Timişoara).**

O dorinţă împlinită

De mult aşteptau cetăţenii din comuna Făcăeni, raionul Feteşti, să se rezolve şi la ei problema înfiinţării unei mori şi a unei prese pentru ulei.

Găsind binevenită această propunere, comitetul executiv al sfatului popular comunal, împreună cu cetăţenii comunei, au hotărît să aducă valturile respective precum şi utilajul necesare presei de ulei.

Nu a trecut mult timp şi iată că piesele necesare au fost aduse şi s-a instalat moara şi presa de ulei. Astfel, dorinţa cetăţenilor din Făcăeni a fost îndeplinită. Începînd din ziua de 18 octombrie ei fabrică făină, mălai şi ulei în comuna lor, fără a mai pierde vremea prin alte comune mai îndepărtate **(Din ziarul „Dobrogea Nouă" — Constanţa).**

Piaţă „ambulantă"

Sîntem convinşi că dacă ziarele ar publica ştirea că piaţa Călanului s-a mutat în incinta uzinei „Victoria", vestea ar stîrni nedumerire. Cum, e posibil? Doar acolo se produce fontă, nu se fac tîrguleţi.

Ei bine, pînă la împlinirea unei asemenea anomalii, nu mai e mult. Deocamdată, piaţa ce face obiectul rîndurilor de faţă s-a apropiat pînă la aproximativ 3 metri de poarta uzinei. Şi nu-i exclus ca într-o bună zi, precupeţele să-şi instaleze mărunţişurile chiar pe platoul uzinei.

Nu sîntem împotriva organizării de pieţe la Călan; dimpotrivă, pentru buna aprovizionare a populaţiei acestea sînt absolut necesare, dar amenajate, igienice. Or, piaţa din Călan nu îndeplineşte astfel de condiţii. Ea este aşezată în plin triaj şi în drumul autelor de cumpărători ce-şi poartă paşii spre cele două magazine locale. Astfel că peste mărfurile expuse, praful pluteşte nestingherit.

La aproximativ 300 metri de locul unde precupeţele îşi vînd mărfurile, se găseşte piaţa propriu-zisă. Oare nu-i posibil ca femeile ce-şi vînd astăzi produsele în prăfăria din poarta uzinei, să se mute în piaţă? Fără îndoială că da. E necesar însă ca sfatul popular să le oblige a face acest lucru şi să ia măsuri pentru amenajarea pieţei din comună — deocamdată numai botezată astfel.

(Din ziarul „Uzina Noastră"-Hunedoara)

În faţa alegătorilor

În perioada care a trecut de la alegerile de deputaţi în sfaturile populare şi pînă în prezent s-au ţinut în regiunea Stalin un număr de 3.828 dări de seamă ale deputaţilor în faţa alegătorilor, la care au participat peste 100.000 de cetăţeni.

De pildă, tovarăşa deputată regională dr. Constanţa Barbu, din circumscripţia nr. 25, Fundata, raionul Codlea, a prezentat o dare de seamă în faţa alegătorilor, care a oglindit toate aspectele din munca deputaţilor şi a sfatului popular, scoţînd în evidenţă atît părţile pozitive, cît şi lipsurile. Datorită abnegaţiei cu care munceşte tovarăşa deputată dr. Constanţa Barbu, care are sprijinul neprecupeţit din partea alegătorilor, cetăţenii comunei Fundata se pot mîndri cu o şcoală de 7 ani, încăpătoare, una dintre cele mai moderne din raion.

O legătură strînsă cu alegătorii realizează şi tov. deputată regională Ana Cezar, din circumscripţia nr. 48, raionul Sighişoara, care în perioada dintre sesiunile a II-a şi a III-a a ţinut un număr de 8 întîlniri cu alegătorii. Alegătorii din această circumscripţie regională sînt foarte mulţumiţi, întrucît atît comuna Boiu, cît şi satul Topa, au fost electrificate şi radioficate. De asemenea, tov. deputată regională Elisabeta Olaru, din circumscripţia 86 oraşul Mediaş, care în mod permanent ţine legătura cu alegătorii, se străduieşte să înfăptuiască propunerile cetăţenilor. **(Din ziarul „Drum Nou"-Oraşul Stalin).**

DIN SĂLILE TRIBUNALELOR

*

Au confundat casa magazinului cu propriul lor buzunar

La magazinul de jucării al O.C.L. Produse Industriale din Fălticeni lucrau două prietene care se înţelegeau de minune: Elena Apetroaie şi Elena Parion. Se înţelegeau aşa de bine că amîndouă vindeau mărfurile, dar uitau să pună banii în casă.

La verificarea gestiunii s-a constatat o lipsă de 5553 lei, iar cele două „prietene" au fost deferite justiţiei.

Tribunalul popular le-a condamnat pentru delapidare pe Elena Parion şi Elena Apetroaie la 2 şi respectiv 6 luni închisoare corecţională obligîndu-le totodată să plătească O.C.L.-ului suma însuşită precum şi cheltuielile de judecată. Tribunalul regional a confirmat sentinţa.

„Contabilitate dublă"

Ospătarul Petre Oros de la restaurantul din Copşa-Mică jecmănea consumatorii, încasînd în mod automat cu 50 la sută mai mult pentru unele băuturi servite. Costul real al băuturilor îl vărsa restaurantului, iar suma furată... „o contabiliza" separat în folosul lui.

Socotelile „ingeniosului contabil" au fost stricate de consumatori, care, sezisind că ospătarul respectiv le-a încasat cu cîte 50 la sută mai mult la kg. de vin, au adus cazul la cunoştinţa organelor economice.

Prin sentinţa dată de Tribunalul popular al raionului Mediaş, Petre Oros a fost condamnat la 6 luni închisoare corecţională.

Chiriaşă de formă

În schimbul unei chirii stabilite de comun acord, Ileana Horvath din Oradea a acceptat să primească în gazdă pe tînăra Elisabeta Csapo.

În cele cîteva zile cît au locuit împreună, atît gazda cît şi chiriaşa se înţelegeau cît se poate de bine, neavînd nimic de reproşat una celeilalte. Spre ghinionul gazdei, într-o bună zi, Elisabeta Csapo părăseşte pe neaşteptate locuinţa, ducînd cu ea şi o serie de obiecte personale ale gazdei care, aflîndu-se în această situaţie, aduce cazul la cunoştinţa organelor de miliţie.

Prinsă în scurt timp, Elisabeta Csapo a fost trimisă în faţa justiţiei care a condamnat-o la executarea unei pedepse de 8 luni închisoare corecţională şi un an interdicţie corecţională. Sentinţa a rămas definitivă.

Pentru îndeplinirea planului de achiziţii în raionul Lugoj

LUGOJ (de la corespondentul nostru). — În vederea asigurării fabricilor M.I.A. cu materia primă necesară, în cadrul AGEVACOOP-Lugoj, s-au organizat trei centre pentru semi industrializarea fructelor şi un centru de legume. La acest centru în luna octombrie şi prima decadă a lunei noiembrie s-au semi industrializat printre altele, 75 tone murături, precum şi 103 tone prune afumate şi diferite alte fructe. Astfel ducîndu-şi munca, o serie de cooperative din raion au reuşit să-şi îndeplinească şi chiar să-şi depăşească planul de achiziţii pe luna octombrie. Cele mai bune rezultate le-a obţinut cooperativa din Bodo, care a realizat planul de achiziţii în proporţie de 109 la sută, precum şi cooperativele Petroasa Mare şi Petrovaselo.

Sînt însă unele conduceri din cooperative, care au tratat cu superficialitate problema achiziţiilor, aşteptînd ca planul să fie realizat de la sine. Aşa bunăoară, este cazul cooperativei din Bara (preşedinte Drăgoi Moise), care deşi a avut suficiente posibilităţi nu a îndeplinit planul decît în proporţie de 1,2 la sută. La fel se poate spune şi despre cooperativa din Criciova care nu şi-a realizat decît 17 la sută din plan. Nici cooperativa din Ştiuca nu stă mai bine.

Conducerile cooperativelor săteşti din raionul Lugoj trebuie să ia toate măsurile necesare pentru realizarea integrală a planului de achiziţii. Pe această linie, se cere din partea tov. Constantin Spinu, directorul AGEVACOOP-Lugoj, mai multă preocupare în îndrumarea şi controlarea unităţilor subordonate.

LA O POLICLINICĂ



În patria noastră funcţionează mereu mai multe unităţi sanitare afectate îngrijirii copiilor, dotate cu utilajul şi specialiştii necesari.
În clişeu: Doctoriţa Stela Milea, de la secţia pediatrie a policlinicii din Turda, ajutată de una din surori, cîntărind un copil.
Foto: AGERPRES

Să se pună capăt delăsării!

Pregătirile de iarnă în întreprinderile craiovene lasă de dorit

Cu cîteva zile în urmă, mai devreme decît ne-am fi aşteptat, frigul, vîntul şi lapoviţa, primii soli ai iernii i-au anunţat sosirea. Deşi nepoftită de nimeni, iarna şi-a făcut simţită pretutindeni prezenţa, supunînd la un adevărat examen pe toţi cei ce aveau sarcina de a-i pregăti primirea. Mulţi dintre aceştia au făcut faţă cu cinste problemelor ridicate de sosirea iernii. În cele mai multe întreprinderi din oraşul Craiova, bunăoară, răspunsul dat a fost prompt: ferestrele reparate, uşile la fel, iar instalaţiile de încălzire au început să funcţioneze.

Nu în toate părţile însă lucrurile s-au petrecut în acest chip. Mai există unele întreprinderi unde pregătirile n-au fost puse la punct, unde frigul, neţinînd seamă de birocratismul conducerilor, le-a luat-o înainte tovarăşilor obişnuiţi să amîne treburile de la o zi la alta. Aşa se prezintă situaţia la depoul C.F.R. Craiova. Sfidînd aerotermele şi întreaga instalaţie de încălzire, care nici pînă acum n-au fost puse la punct, frigul a devenit stăpîn pe hale, punînd astfel în pericol buna desfăşurare a procesului de producţie. Lucrurile nu stau mai bine nici la uzina termică sau la instalaţia de păcură a depoului. Aici vîntul se plimbă în voie, pătrunzînd cu uşurinţă prin geamurile sparte sau prin uşile nereparate şi punînd în primejdie sănătatea muncitorilor.

Şi la uzina de maşini agricole „7 Noiembrie" lapoviţa şi vîntul din zilele trecute au pus la grea încercare pe cei ce aveau sarcina să asigure pregătirile pentru iarnă în întreprindere. Ploaia şi vîntul care şi-au făcut simţită prezenţa în hale şi ateliere, le-au dovedit acestora că pregătirile pe care unii le socoteau puse la punct, sînt departe de a fi terminate, că în unele cazuri, cum ar fi la revizuirea acoperişurilor sau completarea geamurilor sparte, chiar ceea ce s-a făcut, s-a făcut de mîntuială. Conducerea întreprinderii a întocmit de altfel un plan de măsuri privind pregătirile pentru iarnă, plan în care au fost prevăzute lucrările şi termenele la care vor fi terminate fiecare în parte. Dar pentru că realizarea acestui plan n-a fost urmărită îndeaproape, unele lucrări n-au fost încă executate deşi termenele prevăzute au trecut de mult. E cazul celor două bataie pentru depozitarea combustibilului lichid, care nici pînă acum n-au fost instalate.

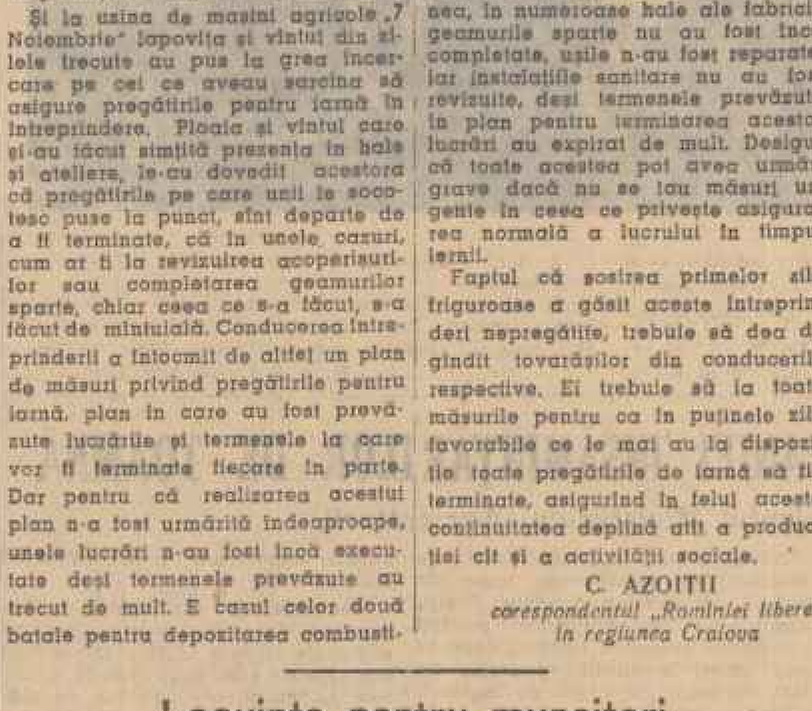
În cadrul întreprinderii mai există însă şi unele probleme ce se cer rezolvate şi care nu au fost cuprinse în planul de măsuri. E vorba de asigurarea spaţiului necesar pentru sectoarele de montaj. De altfel, este cunoscut faptul că din cauza lipsei acestui spaţiu, în fiecare an, în timpul iernii, aceste sectoare îşi restring activitatea, stînjenind astfel desfăşurarea normală a întregului proces de producţie al întreprinderii. De asemenea, în plan nu au fost prevăzute măsuri pentru asigurarea unor condiţii de lucru corespunzătoare pentru sudori, care în unele cazuri sînt nevoiţi să lucreze sub cerul liber.

Primele zile friguroase nu i-a găsit mai bine pregătiţi nici pe cei de la fabrica „Electroputere". Aici, de abia acum, în preajma iernii, s-a găsit de cuviinţă să se monteze cel de al doilea cazan pentru încălzire la turnătorie. Din această cauză va mai trece mult timp pînă ce muncitorii din această secţie, precum şi cei din atelierele de tîmplărie şi vopsitorie vor lucra la căldură. Condiţii tot atît de vitrege de lucru le-au fost rezervate şi unor tehnicieni şi ingineri care lucrează în clădirea administrativă V. Aici, cu prilejul reparaţiilor capitale făcute instalaţiei de încălzire, mai multe încăperi au fost lăsate fără radiatoare. De asemenea, în numeroase hale ale fabricii, geamurile sparte nu au fost încă completate, uşile n-au fost reparate, iar instalaţiile sanitare nu au fost revizuite, deşi termenele prevăzute în plan pentru terminarea acestor lucrări au expirat de mult. Desigur că toate acestea pot avea urmări grave dacă nu se iau măsuri urgente în ceea ce priveşte asigurarea normală a lucrului în timpul iernii.

Faptul că sosirea primelor zile friguroase a găsit aceste întreprinderi nepregătite, trebuie să dea de gîndit tovarăşilor din conducerile respective. Ei trebuie să ia toate măsurile pentru ca în puţinele zile favorabile ce le mai au la dispoziţie toate pregătirile de iarnă să fie terminate, asigurînd în felul acesta continuitatea deplină atît a producţiei cît şi a activităţii sociale.

C. AZOIŢII
corespondentul „Romîniei libere" în regiunea Craiova

Locuinţe pentru muncitori



Comuna Popeşti din bazinul carbonifer Dorna-Tătăruş, regiunea Oradea, a devenit un adevărat orăşel al minerilor. Numai în ultimii doi ani au fost date în folosinţă muncitorilor 70 de noi locuinţe.
În clişeu: Un aspect din acest orăşel al minerilor.
Foto: AGERPRES

„Ce facem cu băiatul?"

Băiatul este de cîtva timp absolvent al şcolii medii. An după an, cataloagele i-au consemnat la mai toate materiile note bune. N-a avut nici obiecte preferate, nici dificultăţi. Iată însă că în ultimele două clase a început să citească mult. Nici nu mai ţine minte cînd şi în ce fel a prins gustul. De atunci, banii de buzunar au început să se împartă între mărunţişurile zilnice şi cărţi. Timpul liber între cine să-l mai împartă? Cărţile îi deveniseră atît de dragi, încît regreta anii trecuţi, în care o carte, dacă nu figura în programa şcolară, îl lăsa indiferent. A început să meargă des la cercul de literatură al şcolii. Acolo s-a hotărît definitiv: n-o să mai părăsească niciodată cărţile. De ele îl va lega nu numai dragostea pentru lectură ci şi viitoarea sa profesie.

Toate bune şi la locul lor, pînă cînd au aflat părinţii. Aşa s-a ajuns la consiliu de familie, cu tema: „ce facem cu băiatul?" Mama îl vrea la medicină; băiatul trebuie să continue tradiţia familiei. Tata visează pentru băiat ştiinţele juridice; e atît de pasionantă cariera... Rudele, împărţite între părerile tatei şi ale mamei. Se fac tot felul de calcule şi socoteli, se iau în consideraţie toţi factorii, se analizează toate posibilităţile, numai la un singur lucru nu se gîndeşte nimeni să ţină seama: de dorinţa şi înclinaţia băiatului. El e mic, el nu ştie, el nu-şi dă seama, mai tîrziu va vedea...

Am aflat aceste fapte întîmplător: „băiatul", cu toată pasiunea rubedeniilor, n-a renunţat la dorinţa lui cea mai fierbinte şi s-a abătut în ajun de examene la Facultatea de Filologie să-şi noteze materiile pentru admitere. L-am întîlnit acolo, pe sălile facultăţii, căutînd printre rîndurile încîlcite ale afişierelor, datele care-i trebuiau. M-a întrebat timid:

— Nu vă supăraţi, ce materii se fac în anul I?

De obicei, candidaţii întreabă altfel de lucruri: „ce se cere la examen?", „cum se poartă comisia?", „cam ce întreabă mai mult?" etc. De aceea întrebarea m-a mirat. Aveam în faţă un om care nu vrea doar „să se vadă intrat". Pentru asta ştia că învăţătura e deajuns.

I-am enumerat cîteva materii. După fiecare, faţa i se făcea mai luminoasă. În cîteva cuvinte, mi-a spus necazurile lui, timid, reţinut, lăsîndu-mă mai mult să ghicesc. Îi era jenă că cei de acasă gîndesc aşa... Apoi a plecat. Vor reuşi părinţii să-i „scoată din cap filologia" şi să-l facă medic? E trist să te gîndeşti că medicina, o profesie prin excelenţă plină de satisfacţii, n-o să-i ofere unui om satisfacţia elementară. Însă cea mai importantă: aceea a dragostei, a pasiunii pentru ocupaţia zilnică.

Mi-am amintit atunci de un caz mult comentat la vremea lui în şcoala unde am învăţat carte. Se afla în clasa a XI-a un gimnast desăvîrşit. Doi ani la rînd cîştigase locul I la campionatul naţional al şcolilor medii, şi datorită lui, echipa şcolii cîştigase şi ea rîvnitul trofeu. Cu cartea se împăca bine. Dacă avea teză peste cîteva zile, învăţa pînă noaptea tîrziu, însă dacă avea concurs nu-l putea scoate nimeni din sala de gimnastică. Cu toţii credeau că va fi mîndria Institutului de Cultură Fizică; şi el dorea din tot sufletul. Toamna tîrziu, cînd absolvenţii şcolii — studenţi acum, — veneau să-şi vadă profesorii, a trecut pe la şcoală şi Vieru. La întrebările noastre, a răspuns scurt, fără chef:

— Nu mai fac gimnastică. Nu sînt la I.C.F. Nu m-au lăsat părinţii... Intrase la chimie industrială. În primul an, sesiunile au mers. Învăţa conştiincios, lua examenele şi... atît. Al doilea an, n-a mai putut; a considerat el că nu-i prea mult să pierzi doi ani, cînd vrei să-ţi făureşti o viaţă de muncă într-o profesie îndrăgită. Azi, Vieru e la I.C.F.

Cazul gimnastului băgat cu sila între eprubete, mi-a născut în cap o întrebare: dacă l-ai întîlni mai tîrziu pe tînărul îndrăgostit de literatură, ce mi-ai putea spune despre el?

A fost dat să-mi poată răspunde mai devreme decît mă aşteptam. Acum două-trei zile, drumurile ni s-au încrucişat. Venea dinspre medicină, cu halatul pe braţ. Cîţi nu-l invidiază! N-a reuşit el, dintre 2.300 de candidaţi? Desigur. Însă cînd m-a salutat, înclinînd din cap şi arătîndu-mi halatul alb de pe mînă, am avut senzaţia că sînt singurul care ştie adevărul. Poate şi pentru că, odată cu halatul, mi-a mai arătat un volum nou-nouţ de literatură, editat de curînd, pe care-l ţinea subsuoară. Va să zică, acum învinseseră părinţii, însă mai tîrziu...

Şi din nou mi-am adus aminte de Vieru.

ION BUCHERU

Carnet

LA ŞCOALA POPULARĂ DE ARTĂ DIN ARAD



Secţia de arte plastice a şcolii populare de artă din Arad numără 41 de elevi dornici să pătrundă meşteşugul picturii, sculpturii, desenului.
În clişeu: **Lecţia de anatomie, cu profesorul Nicolae Kirilovici.**
Foto: MIHAI POPESCU

NOTĂ

Un îndrumător tehnic care dă îndrumări greşite

Anul acesta, direcţia agricolă regională Oradea a editat un îndrumător tehnic (broşură de popularizare a metodelor folosite de fruntaşii în cultura porumbului din regiunea Oradea).

Lucrătorii din gospodăriile agricole de stat, colectiviştii şi ţăranii muncitori cu gospodării individuale au nevoie de astfel de îndrumătoare tehnice, adaptate condiţiilor de climă şi sol din regiunea lor, cu recomandări pe care să le poată aplica. Numai că această broşură, prin lipsurile şi greşelile pe care le conţine, nu corespunde scopului pentru care a fost scrisă.

Cele mai multe greşeli sînt cuprinse în subcapitolul în care este vorba despre muncile pregătitoare culturii porumbului, deci acolo unde de fapt se dau îndrumările. Dintre aceste greşeli, semnalăm doar cîteva, pe care le considerăm mai importante. Autorul recomandă să se facă dezmiriştirea cu plugul polibrăzdar, polidiscul sau cu plugul obişnuit la 3-5 cm. adîncime. Se poate realiza această adîncime cu plugul obişnuit? Considerăm că colectiviştii din Mădăraş nu cred acest lucru. De asemenea, autorul recomandă două arături: una la 14—16 cm. adîncime, la 3—4 săptămîni după dezmiriştire şi una în toamnă la 25—32 cm. adîncime. Este o noutate în agrotehnica culturii porumbului, care trebuie însă demonstrată. De altfel, aici se mai fac recomandări neverificate încă de ştiinţa şi practica din ţara noastră ca: executarea polenizării suplimentare la maturitatea florilor femeieşti, înlocuirea îngrăşămîntului fosfatic, dat suplimentar, prin must de gunoi, aplicarea îngrăşămintelor suplimentare fosfatice după inspicare, (lucrare care de obicei se face înaintea inspicării) etc.

O recomandare care depăşeşte însă cu mult inventivitatea agronomică este folosirea ghivecelor nutritive pentru completarea golurilor la porumb. Se poate aplica această recomandare pe suprafeţe mari? A aplicat-o autorul? Este economică metoda propusă? S-ar putea ca într-un viitor mai apropiat sau mai depărtat, această propunere teoretică să devină o necesitate practică. Pentru moment însă, rămîne doar teoretizare stearpă.

De asemenea, broşura dă îndrumări foarte generale şi neadaptabile condiţiilor concrete. Astfel se spune că praşila a doua nu trebuie să întîrzie mult după prima. Trebuie însă explicat cultivatorilor din regiune cam la cît timp şi în funcţie de care condiţii. Mai departe: a treia praşilă se execută după „necesitatea reală a plantelor". Care o fi această necesitate? Se presupune că autorul cunoaşte condiţiile regiunii Oradea şi putea da în acest caz îndrumări mai concrete cultivatorilor din regiune. Apoi, se recomandă la porumb şase praşile. Cîte ar recomanda atunci autorul la cultura bumbacului?

Toate acestea arată că măsura foarte bună pe care a luat-o direcţia agricolă regională Oradea nu va putea constitui un ajutor pentru cultivatorii de porumb, din cauza felului superficial în care a fost întocmită broşura. Este evident că lucrarea trebuie îmbunătăţită cît mai curînd dar nu de o singură persoană ci de un colectiv de ingineri. Numai astfel, lipsurile şi greşelile semnalate (mai sînt şi altele), vor putea fi înlăturate, iar broşura editată va deveni un adevărat îndrumător tehnic.

Succesele ansamblului de muzică populară romînească în U. R. S. S.

Duminică s-a înapoiat din U.R.S.S. ansamblul de muzică populară condus de Nicuşor Predescu. Timp de peste 2 luni, acest ansamblu, completat cu doi solişti: Maria Lătăreţu şi Alexandru Grozuţă, a cunoscut succese din cele mai mari, întîi la Moscova, unde a cîntat o lună de zile la restaurantul romînesc „Dunărea" instalat pe un vapor din parcul Gorki, apoi în diferite oraşe din Uniune.

Conducătorul ansamblului, Nicuşor Predescu, a comunicat unui reporter al ziarului, următoarele impresii în legătură cu succesul obţinut în U.R.S.S.:

„Am plecat la 20 august din ţară, cu un ansamblu de opt instrumentişti, plus cei doi solişti vocali. Vreme de o lună am cîntat la restaurantul nostru „Dunărea", unde lumea făcea coadă în fiecare seară ca să poată ocupa o masă. Afară de asta, am cîntat la şcoli şi la universitate, iar în parc am dat patru concerte foarte aplaudate. Ceea ce ne-a impresionat îndeosebi a fost muzicalitatea publicului, care la un moment dat, după ce bisam, ne acompania. Un concert al nostru, programat pentru o oră şi jumătate, dura în medie patru ore din cauza suplimentelor. A trebuit, din cauza acestor suplimente, să cîntăm şi din repertoriul clasic şi modern. După cele 30 zile petrecute la Moscova am plecat în turneu la Ivanovo, Pergorod, Gorki, Kursk, Orel, Odesa, Şcerbakov, Chişinău, Bălţi, etc., etc. În afară de concertele propriu zise, ansamblul a cîntat la palatele pionierilor, la fabrici, conservatoare locale, etc., etc. Organizaţiile culturale ale întreprinderilor unde am fost primiţi frăţeşte, ne-au dat la sfîrşit diplome, adrese de mulţumire către colectiv. Am fost filmaţi de „Lenfilm", de „Mosfilm", iar la televiziune s-a făcut o emisiune de 30 minute. Cele mai mari succese le-am obţinut cu „În Bucureştiul iubit", „Marinică, Marinică" şi bucata sovietică „Pentru prietenii din Bucureşti". Maria Lătăreţu a obţinut mare succes cu „Sanie cu zurgălăi", Alexandru Grozuţă cu „Cîntecul găinii" şi „Uhai bade" iar Dobre Constantin din nai a trebuit să repete de multe ori „Ciocîrlia". Mişu Predescu a avut de asemenea mare succes la acordeon. Cum spuneam, a trebuit să interpretăm şi muzică clasică şi modernă. Suitele lui George Enescu au stîrnit pretutindeni un adevărat entuziasm. În toate gările am fost primiţi frăţeşte de către membrii formaţiilor muzicale locale, cu flori şi o atenţie care ne-a emoţionat. La Ivanovo, muncitorii din întreprinderile de textile ne-au înmînat la sfîrşit un act de mulţumire, — legat în piele — pentru modul cum ansamblul nostru a cîntat, şi în acelaşi timp am fost rugaţi să mulţumim celor ce ne-au trimis acolo. Căci concertele noastre se transformau în manifestări călduroase ale prieteniei sovieto-romîne. Ne-am înapoiat în ţară, dar nu vom putea uita niciodată prietenia şi căldura cu care am fost tot timpul însoţiţi în cele 90 de zile petrecute în oraşele marii Uniuni".

Ajutorul frățesc acordat de poporul nostru poporului ungar

Poporul romîn sprijină cu însuflețire hotărîrea guvernului R.P.R. de a ajuta poporul ungar în eforturile sale de a lichida cît mai grabnic urmările nefaste ale acțiunilor criminale ale bandelor contrarevoluționare.

Din toate colțurile țării noastre sosesc mărturii ale solidarității frățești a oamenilor muncii cu poporul ungar.

Punctele de frontieră din regiunile Oradea, Timișoara, Baia Mare, au devenit în aceste zile locul unor adevărate manifestări ale prieteniei de nezdruncinat ce leagă poporul nostru muncitor de poporul frate muncitor al Ungariei vecine.

Miercuri în jurul prînzului la punctul de frontieră Borș, au fost predate muncitorilor de la fabrica de vagoane din Debrețin tuburi de oxigen.

Tot în jurul orei prînzului la punctul de frontieră Episcopia Bihorului muncitorii de la S.M.T. Berettyo Ujfalu și de la S.M.T. Berecske din apropierea frontierei au luat în primire aproximativ 15 tone de motorină pentru tractoare.

La cererea oamenilor muncii din regiunea limitrofă Szabolcs-Szatmar, s-au trimis spre punctele de frontieră din regiunea Baia Mare 100 tone de pe mi, 200 tone de sare, 50 tone de motorină, 4 tone drojdie de bere, etc.

Muncitorii de la fabricile de geamuri „Mediaș" și „Tîrnăveni" depun eforturi susținute, pentru ca cei 75.000 metri pătrați de geamuri să ajungă la timp în R. P. Ungară.

Ministerul Sănătății a organizat un transport de circa 30 tone de medicamente printre care cantități apreciabile de antibiotice, seruri, vitamine, vată și pansamente și altele.

Primele trei vagoane încărcate cu medicamente au plecat miercuri seara din Capitală, spre punctul de frontieră Curtici.

(Agerpres)

INFORMAȚII

La 14 noiembrie au sosit la București ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Republicii Populare Mongole în Republica Populară Romînă, Ravdan Sandavyn, și Lhamyn Gonichigsamdam, secretar al ambasadei.

La sosire, pe aeroportul Băneasa, Ravdan Sandavyn și Lhamyn Gonichigsamdam au fost întîmpinați de Caius Franțescu, șeful Protocolului Ministerului Afacerilor Externe.

★

Comitetul Central al Partidului Muncii din Albania a trimis o telegramă C. C. al P.M.R. prin care exprimă cea mai fierbinte recunoștință pentru felicitările trimise cu prilejul celei de a 15-a aniversări a Partidului Muncii din Albania.

★

Fathi Kamel, secretar general al Congresului Permanent al Sindicatelor din Egipt a trimis o telegramă tovarășului Gheorghe Apostol, președintele Consiliului Central al Sindicatelor din R.P.R., prin care mulțumește pentru sprijinul acordat poporului egiptean în lupta sa împotriva agresiunii anglo-franco-israeliene.

Dl. Celal Bayar, președintele Republicii Turce, a trimis o telegramă tovarășului dr. Petru Groza, Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a R.P.R., prin care-i mulțumește pentru felicitările trimise cu ocazia sărbătorii naționale turce.

★

Marți au părăsit Capitala, îndreptîndu-se spre Moscova, acad. Andrei Oțetea și prof. Saidu Vianu, șef de sector la Institutul de istorie al Academiei R.P.R., pentru a ține prelegeri și a face schimb de experiență.

In același scop a plecat în R. P. Chineză, acad. C. Daicoviciu.

★

Academia R.P.R. ține joi, la ora 17,30, o ședință comemorativă cu prilejul împlinirii a 125 de ani de la moartea filozofului german Hegel.

★

In cadrul manifestărilor artistice prilejuite de Săptămîna internațională a studenților, studenți ai Conservatorului „Ciprian Porumbescu" din București au dat miercuri seara un concert în sala Ateneului R.P.R.

Tinerii artiști au fost îndelung și călduros aplaudați.

SPORT

Azi la fotbal

Deși duminica trecută s-a consumat ultima etapă a campionatului categoriei A de fotbal, nu toate echipele angajate în această competiție sînt în „vacanță". Asta datorită faptului că mai sînt de disputat cîteva „restanțe", dintre care trei: **C.C.A.—Progresul Oradea**, **Energia Minerul Petroșani—Energia Flacăra Ploești**, și **Locomotiva Timișoara—Dinamo Bacău** sînt programate azi.

Partida C.C.A.—Progresul Oradea se desfășoară pe Stadionul Republicii din Capitală, cu începere de la orele 14,45, fiind precedată, la orele 13,00, de întîlnirea Flamura Roșie Gh. Gheorghiu-Dej—Flamura Roșie Ada-Kaleh.

La Orașul Stalin, **Dinamo București** întîlnește azi, în cadrul „Cupei R.P.R." echipa **Energia Steagul Roșu Orașul Stalin**.

Spartachiada de iarnă a tineretului

A intrat în tradiția mișcării noastre sportive ca în fiecare an să se desfășoare competiția de masă „Spartachiada de iarnă a tineretului". Ediția din acest an cheamă la startul a șapte probe (schi, șah, tenis de masă, trîntă, patinaj, gimnastică G.M.A. și săniuțe), pe toți tinerii din patria noastră, începînd de la vîrsta de 14 ani.

Spartachiada de iarnă a tineretului pe anul 1957 comportă patru etape a căror dată de desfășurare a fost fixată astfel: etapa I-a, pe colective, 1 decembrie 1956—10 februarie 1957; etapa a II-a, raională, și etapa a III-a, regională, 11 februarie—10 martie 1957; etapa a IV-a, finală, 15—24 martie 1957.

Lotul R.P.R. (tineret) la baschet

Cu cîteva zile în urmă a fost alcătuit lotul de tineret al R.P.R. la baschet, format din jucători între 18 și 22 ani. Lotul, antrenat de A. Predescu, cuprinde printre alții pe: **V. Pruncu, L. Niculescu** și **V. Nedelea** (Dinamo București), **Florin Burada** (C.C.A.), **T. Ianculescu** (Locomotiva P.T.T.), **D. Cîrjan** (Știința I.C.F.), **N. Voroneanu** (Progresul Arta), **A. Beretzky** (Dinamo Oradea), **D. Pușcașu** (Știința Timișoara), **V. Chioreanu** (Progresul Cluj), etc.

La sfîrșitul acestui an (la o dată între 16 și 23 decembrie) această echipă va întîlni selecționata de tineret a R.P. Polone, în timp ce pentru anul viitor sînt perfectate întîlniri cu echipe din Austria și Belgia și un meci cu reprezentativa orașului Tsien-Tsin (R.P. Chineză).

Hipism

Probele de calificare disputate ieri pe Hipodromul Băneasa Trap au dat următoarele rezultate:

I. Favorita (Cigăreanu I.) Scur; Echou. II. Costrei H. (Bușan N.) Primula; Oltean. III. Baltag (Niculae Gh.) Novac; Demon. IV. Valea Oanei (Vîrlan V.) Lozinca; Teofana. V. Fulg (Szabo A.) Surîs; Fanfaron. VI. Vîs (Kociș C.) Porumbel; Zăvoi. VII. Zvon II (Cigăreanu I.) Livada; Epifana.

Pe scurt

• In cadrul campionatului republican de box pe echipe duminică va avea loc la Buzău întîlnirea dintre formațiile asociațiilor Voința și Progresul.

• Sîmbătă și duminică se vor desfășura pe stadionul Republicii în cadrul campionatului republican de atletism pe echipe trei meciuri: Voința-Dinamo-Știința; C.C.A.-Progresul-Locomotiva; Energia Metalul-Recolta-Energia Constructorul.

• Pe stadionul Dinamo s-a desfășurat miercuri după amiază întîlnirea din cadrul campionatului republican de rugbi dintre echipele Dinamo București și Energia I.S.P. Dinamoviștii au obținut o victorie categorică cu scorul de 19—3 (3—3). In urma acestui rezultat, Dinamo București conduce în clasament cu 46 puncte, urmată de C.C.A. cu 44 puncte. (Agerpres)

SPECTACOLE

TEATRE: *Teatrul de Operă și Balet al R.P.R.* 19,30: Nunta lui Figaro; *Național „I. L. Caragiale"* (sala Comedia) 19,30: Matei Millo; *Național „I. L. Caragiale"* (sala Studio) 19,30: Cupa răsturnată; *Armatei* (sala din calea 13 Septembrie) 19,30: Vlaicu Vodă; *Armatei* (sala din Bd. Magheru) 19,30: De partea cealaltă; *Muncitoresc C.F.R.* (Șos. Giulești nr. 8) 19,30: Intr-un ceas bun; *Tineretului* (Str. N. Bălcescu nr. 2) 19,30: Romanticii; *Municipal* (sala Sf. Sava) 19,30: Nu se știe niciodată; *Teatrul „C. Nottara"* (sala Libertatea, str. Dobrogeanu Gherea nr. 2) 19,30: Vrăjitoarele din Salem (Spectacol cedat); *Opereta* 19,30: Liliacul; *Ansamblul de Estradă al R.P.R.* (sala din Calea Victoriei 174) 20: O seară la estradă; *O.S.T.A.* (sala Dalles) 20,15: Imi place să cînt; *Ansamblul de cîntece și dansuri C.C.S.* (str. Lipscani nr. 53) 19,30: Spectacol de cîntece, dansuri, satiră și umor; *Țăndărică* (sala din str. Academiei) 10: Povestea porcului.

CINEMATOGRAFE: *Patria, Infrățirea între popoare, Libertății*: Aida; *Republica* (Cinemascop): Povestiri din Roma; Completare: Primele semne; *Magheru, Doina, G. Coșbuc*: Romanță berlineză; *V. Alecsandri, București, Al. Sahia, 1 Mai*: Bigamul; Completare: Th. Aman; *I. C. Frimu, Al. Popov, Volga*: Primul eșalon; *Maxim Gorki*: Vietnamul; *Lumina, Miorița, N. Bălcescu*: Intr-un magazin universal; *Timpuri Noi*: Prin Delta Nilului spre Alexandria; Gol; Bella Bartok; In codru arde focul; *Central, Olga Bancic*: Rude străine; *Victoria, Moșilor*: Cazul Rumeanțev; *Ilie Pintilie*: Mexicanul; *Gh. Doja*: Fiul; *Grivița*: Giuseppe Verdi; *Vasile Roaită*: Afacerea Protar; Completare: Fetița mincinoasă; *Cultural*: Salonul nr. 9; *Unirea*: Chinurile dragostei; *C. David*: Infidelele; *T. Vladimirescu*: Volnița; *Aurel Vlaicu*: Contele de Monte Cristo (seria I-a); *Arta*: Contele de Monte Cristo (seria II-a); *Munca*: Muzică cu bucluc; *Donca Simo*: Dosarul 306; *Tineretului*: Ernst Thälmann, conducătorul clasei sale; *Popular*: Marele manevre; *M. Eminescu*: Soarta toboșarului. Completare: Invățătoarea; *8 Mai*: Urme pe zăpadă.

Timpul probabil

Institutul Meteorologic Central anunță pentru zilele de 16, 17 și 18 noiembrie a.c. următorul timp probabil:

In București: Vreme relativ caldă la început cu cer mai mult noros și favorabil ploilor slabe și trecătoare, apoi în ușoară răcire. Temperatura mai întîi staționară, apoi în scădere ușoară.

In țară: Vreme relativ caldă în prima zi cu cer schimbător, mai mult noros și cu ploi locale. Apoi vreme în ușoară răcire cu cer variabil. Vînt slab pînă la potrivit cu unele intensificări temporare. Temperatura mai întîi staționară apoi în scădere ușoară. Minimele vor oscila între minus 5 și plus 8 grade iar maximele între plus 6 și plus 16 grade.

Lucrările Adunării Generale a O. N. U.

NEW YORK. — Corespondentul special al Agerpres transmite: In după-amiaza zilei de 13 noiembrie a avut loc ședința plenară a Adunării Generale O. N. U. La începutul ședinței WAN WAITHAYAKON, președintele Adunării, a salutat delegațiile statelor admise în O.N.U. la sesiunile a 10-a și a 11-a ale Adunării Generale — Albania, Iordania, Irlanda, Portugalia, Ungaria, Italia, Austria, Romînia, Bulgaria, Finlanda, Ceylon, Nepal, Libia, Cambodgia, Laos, Spania, Sudan, Maroc și Tunisia.

Apoi au luat cuvîntul conducătorii delegațiilor țărilor noi membre ale O.N.U.

Cuvîntarea șefului delegației R. P. R.

Șeful delegației romîne, Grigore Preoteasa, ministrul Afacerilor Externe al R.P.R., a mulțumit în numele delegației R.P. Romîne pentru atenția acordată primirii în O.N.U. a noilor țări membre, prin consacrarea unei ședințe solemne și pentru prilejul oferit de a lua cuvîntul în fața acestei adunări.

Vă rog să-mi permiteți — a spus Grigore Preoteasa — să folosesc această ocazie pentru a adresa în numele Republicii Populare Romîne un salut de pace și prietenie tuturor popoarelor, tuturor națiunilor lumii. Noi socotim drept cea mai înaltă datorie a noastră ca împreună cu toate țările care subscriu la principiile Națiunilor Unite, să depunem eforturi mutuale pentru a apăra, a restabili și consolida pacea, a îndepărta amenințarea războiului, a înfăptui securitatea internațională.

Nu este nici o îndoială că în marile chestiuni ale păcii și războiului, ale colaborării economice mondiale formăm o singură lume care reclamă prezența și participarea pe bază de deplină egalitate, a tuturor țărilor. Republica Populară Romînă, făurită ca rezultat istoric al luptei poporului romîn pentru libertate și independență, pentru o viață mai bună, este hotărîtă să-și îndeplinească întru totul obligațiile internaționale.

Politica externă a R.P.R. a fost și este în deplină concordanță cu Carta O.N.U deoarece ea se inspiră din principiile coexistenței pașnice ale egalității între state, al respectului pentru independența și suveranitatea națională a tuturor popoarelor, al neamestecului în treburile interne ale altor țări. Noi sîntem pentru dreptul inalienabil al fiecărui popor de a-și alege propriul său mod de viață, propriul său regim. Aceste principii nu mai sînt deziderațul unei filozofii politico-sociale. Datorită întăririi forțelor păcii în lume, ele au devenit din fericire o lege a dezvoltării societății contemporane. Intreaga activitate pe plan extern a R. P. Romîne reflectă cu fidelitate traducerea în viață tocmai a acestor principii.

Guvernul romîn este hotărît să-și continue eforturile în vederea întăririi și dezvoltării relațiilor de colaborare cu toate țările indiferent de orînduirea lor socială sau de stat. Poporul și guvernul romîn văd în O.N.U. un instrument important pentru promovarea coexistenței pașnice, a colaborării active politico-economice și culturale cu toate țările. Este firească deci satisfacția cu care guvernul și poporul romîn au primit admiterea R.P.R. și a celorlalte optsprezece state în O.N.U. dovadă incontestabilă că evoluția evenimentelor îndreaptă O.N.U. spre realizarea principiului universalității. Noi socotim de un folos imens pentru O.N.U. ca acest efort să fie dus pînă la capăt, ca să fie eliminate discriminările existente astfel ca toate țările indiferent de regimul politic sau social să facă parte din O.N.U.

Sîntem convinși că în ciuda tendințelor de a învenina atmosfera internațională este posibil și necesar să se revină pe calea destinderii relațiilor internaționale și că în timpul actualei sesiuni Adunarea Generală poate și trebuie să contribuie la această operă. Ne exprimăm speranța că răspunzînd dorinței profunde a tuturor popoarelor lumii ca pacea să fie păstrată, să fie înlăturată amenințarea neagră a războiului ca toate popoarele să poată munci în liniște conform aspirațiilor sociale și naționale, O.N.U. va merge pe calea justă a înfăptuirii acestor năzuințe.

Ce încearcă să ascundă includerea pe ordinea de zi a așazisei „probleme ungare"

După aceasta, Adunarea a trecut la examinarea recomandărilor Comitetului General cu privire la includerea pe ordinea de zi a problemelor suplimentare discutate la sesiunile extraordinare ale Adunării Generale. **Problema acțiunilor agresive ale Angliei, Franței și Israelului împotriva Egiptului a fost inclusă pe ordinea de zi a Adunării fără vot. Agresiunea nerușinată și fățișă împotriva Egiptului a stîrnit în lumea întreagă o indignare atît de profundă încît chiar și reprezentanții țărilor care au pornit această agresiune și inspiratorii lor nu au îndrăznit să obiecteze împotriva includerii acestei probleme pe ordinea de zi.** Pentru a abate însă atenția de la situația serioasă din Orientul Apropiat, ei au recurs din nou la o manevră, insistînd asupra includerii pe ordinea de zi a Adunării a așa-numitei probleme „cu privire la situația din Ungaria" cu toate că discutarea ei înseamnă un amestec în treburile interne ale Ungariei și contravine Cartei O.N.U.

Delegații S.U.A., BELGIEI și statului PERU și-au asumat traducerea în practică a acestei manevre. Ca de obicei tonul a fost dat de reprezentantul S.U.A., care a insistat ca problema cu privire la situația din Ungaria să fie imediat discutată și să i se acorde o atenție deosebită. Principalul discurs antisovietic calomnios a fost rostit de data aceasta de delegatul BELGIEI, SPAAK. Discursul său — un amestec de ipocrizie și cinism — nu putea să nu stîrnească dezgust.

Reprezentantul R. P. UNGARE, I. HORVATH, amintind de obiecțiunile precedente ale guvernului ungar împotriva discutării „problemei ungare" atît în Consiliul de Securitate, cît și la sesiunea extraordinară a Adunării Generale, a spus: **In numele guvernului ungar, subliniez din nou că această problemă este exclusiv de competența internă a Republicii Populare Ungare, și obiectez cu hotărîre împotriva discutării ei la sesiunea Adunării Generale.**

Reprezentantul Ungariei a amintit Adunării răspunsul guvernului ungar din 12 noiembrie la rezoluțiile impuse sesiunii extraordinare de către delegațiile S.U.A., Angliei și Franței, în așa-numita „problemă ungară" în care se arată că reglementarea situației create în Ungaria ține exclusiv de competența juridică internă a guvernului ungar și de aceea orice rezoluție a Adunării Generale, referitoare la situația politică din Ungaria, constituie un amestec în treburile ei interne și contravine cunoscutelor prevederi ale Cartei O.N.U.

In același răspuns se spune că trupele sovietice se află în Ungaria la rugămintea guvernului ungar. In ceea ce privește ținerea unor alegeri în Ungaria, și această problemă este de competența internă a autorităților ungare. De aceea, se spune în telegrama guvernului ungar, trimiterea unor reprezentanți, numiți de secretarul general al O.N.U., (așa cum prevede rezoluția sesiunii extraordinare a Adunării Generale) nu este cu nimic justificată.

Reprezentantul U.R.S.S., V. V. KUZNEȚOV, a declarat că delegația Uniunii Sovietice consideră că nu există nici un temei pentru ridicarea și examinarea problemei „situația din Ungaria" în Adunarea Generală, dat fiind că aceasta este o problemă exclusiv internă a Republicii Populare Ungare și ține în întregime de competența guvernului ungar.

Includerea problemei „Cu privire la situația din Ungaria" pe ordinea de zi a Adunării în prezent, cînd forțele democrate din Ungaria au zdrobit cu succes puciul fascist organizat de elemente antipopulare și contrarevoluționare, care s-au bizuit pe anumite cercuri din străinătate, ar putea să aducă numai prejudicii poporului ungar.

Ridicarea în Adunarea Generală a problemei „Cu privire la situația din Ungaria", are drept scop ca, printr-o zarvă provocatoare în jurul evenimentelor din Ungaria, să abată atenția opiniei publice mondiale și a Adunării Generale de la agresiunea armată împotriva Egiptului, săvîrșită de Anglia, Franța și Israel. Aceste țări încearcă să scape de răspunderea pentru crimele lor — bombardarea barbară a orașelor egiptene, asasinarea bestială a unor oameni pașnici, agravarea serioasă a situației internaționale.

Este absolut evident că inițiatorii propunerii privind includerea problemei ungare pe ordinea de zi a Adunării Generale, urmăresc scopuri care nu au nimic comun cu țelurile apărării intereselor poporului ungar, cu țelurile menținerii și consolidării păcii.

Poporul ungar, forțele sale democrate sănătoase — a continuat V.V. Kuznețov — au dat o luptă împotriva reacțiunii, care și-a ridicat capul. Aceasta nu a fost o luptă ușoară, deoarece fasciștii au fost bine înarmați și au acționat după un plan elaborat în mod amănunțit. Totuși uneltirile rebelilor au suferit un eșec total.

La zdrobirea forțelor contrarevoluționare, poporul ungar a fost ajutat de unitățile militare sovietice, care se află în Ungaria în conformitate cu tratatul de la Varșovia și care și-au îndeplinit la chemarea guvernului ungar datoria lor frățească de aliat în curmarea complotului antipopular.

După cum se știe, sub conducerea guvernului revoluționar muncitoresc-țărănesc, în Ungaria se desfășoară restabilirea vieții normale, tulburată de rebeliune. Ajutorul în alimente, utilaj, medicamente, acordat Ungariei populare din toate părțile și mai ales din partea statelor socialiste, înlesnește normalizarea cît mai grabnică a situației din țară.

Sarcina adevăraților prieteni ai poporului ungar este să grăbească prin toate mijloacele această normalizare. Amestecul în treburile interne ale Republicii Populare Ungare poate numai să împiedice înfăptuirea programului de consolidare a orînduirii democrat-populare, proclamat de guvern.

Iată de ce delegația sovietică sprijină obiecțiunile delegației ungare și se pronunță cu hotărîre împotriva includerii problemei „Cu privire la situația din Ungaria" pe ordinea de zi a Adunării Generale.

S-a adoptat cu majoritate de voturi hotărîrea de a include pe ordinea de zi problema „Cu privire la situația din Ungaria" și de a o discuta în ședințele plenare ale Adunării Generale.

★

NEW YORK 14 (Agerpres). — La 14 noiembrie Adunarea Generală s-a ocupat de probleme organizatorice și de examinarea ordinei de zi. Lucrează numai Comitetul general al Adunării, care în ședința din dimineața de 14 noiembrie a discutat diferite probleme de procedură și ordinea de zi a celei de-a 11-a sesiuni a Adunării Generale.

Comitetul a adoptat printre altele hotărîrea ca cea de-a 11-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U. să-și desfășoare lucrările pînă la 15 februarie, cu o pauză între 21 decembrie și 2 ianuarie cu prilejul sărbătorilor de crăciun și anul nou.

Reglementarea situației din Ungaria este exclusiv de competența statului ungar

Scrisoarea ministrului ad-interim al Afacerilor Externe al R. P. Ungare către secretarul general al O. N. U.

NEW YORK 14 (Agerpres). — Secretariatul Organizației Națiunilor Unite a dat publicității telegrama adresată de Istvan Sebes, ministru ad-interim al Afacerilor Externe al R. P. Ungare, secretarului general al O.N.U. Telegrama este datată 12 noiembrie. In telegramă se spune:

„In legătură cu înștiințările trimise de secretarul general al O.N.U. cu privire la rezoluțiile Adunării Generale adoptate la 4 și 10 noiembrie 1956, guvernul revoluționar muncitoresc-țărănesc al R. P. Ungare consideră necesar să declare următoarele:

In cursul săptămînilor trecute în Ungaria au avut loc demonstrații de masă, guvernul revoluționar-muncitoresc-țărănesc se solidarizează cu revendicările democratice și patriotice ale participanților la aceste demonstrații. Chiar de la început, în rîndurile participanților la aceste demonstrații au intrat elemente fasciste organizate, iar ulterior și criminali de drept comun, fugiți din închisori. Acești oameni au acaparat treptat conducerea, au răpit și asasinat sute de oameni progresiști și pe membri ai familiilor lor.

In această situație sarcina primordială a fost restabilirea legalității și ordinii, preîntîmpinarea primejdiei fascismului — sarcină pe care Ungaria s-a obligat s-o îndeplinească și prin articolul 4 al Tratatului de pace.

In situația serioasă care s-a creat, guvernul revoluționar muncitoresc-țărănesc a putut să restabilească legalitatea și ordinea numai cerînd ajutor trupelor sovietice. După deplina restabilire a ordinei, guvernul ungar va începe neîntîrziat tratative cu guvernul Uniunii Sovietice în vederea retragerii acestor trupe din Ungaria.

Pe baza celor expuse mai sus, guvernul ungar declară în modul cel mai categoric că reglementarea situației create în Ungaria este exclusiv de competența juridică internă a statului ungar. De aceea, orice rezoluție a Adunării Generale privind situația politică internă a Ungariei reprezintă un amestec în treburile interne ale Ungariei și contravine prevederilor articolului 2, punctul 7 al Cartei.

In conformitate cu aceasta,

1. Numai guvernul ungar și guvernul sovietic sînt competente să ducă tratative în legătură cu retragerea trupelor sovietice din Ungaria, care se află aici numai în scopul restabilirii legalității și ordinii și nu iau nici un fel de măsuri împotriva populației care ar contraveni dreptului internațional și principiului umanității.

2. Ținînd seama de faptul că trupele sovietice se găsesc în Ungaria la cererea guvernului ungar, guvernul ungar consideră cu fermitate că trimiterea de reprezentanți care urmează să fie numiți de secretarul general al O.N.U., nu este cu nimic justificată.

3. Ținerea alegerilor în Ungaria este o chestiune în întregime de competența autorităților ungare.

In legătură cu rezoluția cu privire la refugiații ungari, guvernul ungar declară că va da posibilitatea cetățenilor ungari refugiați în străinătate în urma luptelor, să se reîntoarcă în țară liberi și fără să sufere consecințe.

Guvernul ungar primește cu sinceră recunoștință rezoluțiile umanitare ale Adunării Generale care corespund punctului 3 al articolului 1 din Carta Organizației Națiunilor Unite, și care au drept scop să ajute poporul ungar, el anunță că va înlesni prin toate mijloacele posibile recepționarea și distribuirea alimentelor și medicamentelor trimise poporului ungar și că în momentul de față colaborează de asemenea cu reprezentanții Crucii Roșii Internaționale. Trupele sovietice din Ungaria nu împiedică în nici un fel aceste acțiuni de ajutorare. Pentru realizarea acestei sarcini guvernul ungar este gata să colaboreze cît mai pe larg cu instituțiile Organizației Națiunilor Unite.

In prezent, se calculează pagubele pricinuite. După ce va face bilanțul nevoilor sale, guvernul ungar va informa pe secretarul general al Organizației Națiunilor Unite. Pînă atunci guvernul ungar primește cu recunoștință toate alimentele, îmbrăcămintea și medicamentele pentru familiile ungare pe care le așteaptă o iarnă grea".

Sosirea la New York a ministrului de Externe al R. P. Ungare

NEW YORK 14 (Agerpres). — TASS transmite: La 13 noiembrie a sosit la New York, Imre Horvath, ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Ungare, care conduce delegația Ungară la Sesiunea Adunării Generale O.N.U.

In același timp a sosit Endre Sik, care ocupa postul de locțiitor al ministrului Afacerilor Externe în cele două guverne anterioare ale Ungariei.

Pe aeroportul din New York, oamenii de stat ungari au fost salutați de A. A. Sobolev, reprezentantul permanent al U.R.S.S. la O.N.U.

★

NEW YORK 14 (Agerpres) — Un purtător de cuvînt al secretariatului O.N.U. a comunicat că la 13 noiembrie I. Horvath, ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Ungare, s-a întîlnit cu D. Hammarskjoeld, secretar general al O.N.U. cu care a avut o convorbire.

ÎN CÎTEVA RÎNDURI

• **Comitetul Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice a trimis Comitetului Central al Partidului Comunist Francez, o telegramă în care se exprimă solidaritatea frățească a comuniștilor din Uniunea Sovietică cu tovarășii noștri, comuniștii francezi, în lupta lor împotriva atacurilor provocatoare ale pogromiștilor fasciști și convingerea fermă că acțiunile unite ale comuniștilor, socialiștilor și tuturor democraților francezi vor bara drumul forțelor reacțiunii și fascismului. (TASS)**

• *La Buenos Aires s-a anunțat că Partidului Comunist din Argentina i s-a interzis să ia parte la viitoarele alegeri în calitate de partid politic. (T.A.S.S.)*

• Oamenii sovietici au sărbătorit cea de a 90-a aniversare a nașterii marelui fiu al poporului chinez, democratul revoluționar Sun Yat-sen. Cu acest prilej la 13 noiembrie în Sala Coloanelor a Case. Sindicatelor din Moscova a avut loc o reuniune festivă. P. N. Pospelov, secretar al Comitetului Central al P.C.U.S., a rostit o cuvîntare.

Raportul cu privire la viața și activitatea lui Sun Yat-sen a fost prezentat de V. P. Eliutin, ministrul Invățămîntului Superior al U.R.S.S. (TASS).

• *In ultimele zile situația din Algeria s-a agravat din nou. La 13 noiembrie, potrivit datelor oficiale, trupele franceze au ucis 85 de răsculați. In regiunea orașului Tenes 11 soldați francezi și un ofițer au fost uciși în cursul unei ambuscade organizată de răsculați. (Agerpres)*

Diversioniștii continuă manevrele

Corespondență din New York

In ședința de marți dimineață a Comitetului General al O.N.U. — compus din președintele și vicepreședinții Adunării Generale și din președinții celor șapte comitete ale ei — care a discutat includerea pe ordinea de zi a Adunării a problemei agresiunii anglo-franceze, a fost adoptată în unanimitate hotărîrea includerii acestei probleme pe ordinea de zi.

Apoi a fost luată în discuție problema înscrierii pe ordinea de zi a Adunării Generale a așa numitei „situații din Ungaria". Reprezentantul Uniunii Sovietice, V. V. Kuznețov, a declarat că ar fi rațională invitarea la ședința Comitetului General a reprezentantului Ungariei pentru a expune punctul de vedere al guvernului său. Trecîndu-se la vot această propunere a fost respinsă cu 6 voturi contra 5 voturi pentru și 3 abțineri.

Delegatul Uniunii Sovietice a subliniat că examinarea de către Comitetul General a problemei includerii pe ordinea de zi a celei de a 11-a sesiuni a Adunării Generale a așa-numitului punct „cu privire la situația din Ungaria" este complet ilegală, deoarece Carta O.N.U. nu împiedică reprezentanții unei țări a cărei situație trebuie discutată de a asista la dezbateri. Apoi delegatul Uniunii Sovietice a pus întrebarea: este Adunarea competentă să discute această chestiune? Răspunsul este negativ. V. V. Kuznețov a arătat că cercurile agresive încearcă să agraveze situația internațională difuzînd tot felul de știri false despre Ungaria prin radio și ziare. Aceste știri caută să abată atenția de la crimele săvîrșite în Egipt și caută să agraveze situația internațională, care în ultimul timp înregistrase o oarecare destindere. Situația în Ungaria — a arătat delegatul sovietic — se restabilește repede. Bandele contrarevoluționare au fost zdrobite. In Ungaria sosește ajutor din toate părțile și, în special din țările socialiste. Guvernul R. P. Ungare a protestat în mod justificat împotriva ridicării chestiunii așa zisei „situații din Ungaria" în fața O.N.U. Așa cum se arată în telegrama adresată de guvernul R. P. Ungare, secretariatului general al O.N.U., problema situației din Ungaria este exclusiv de competența statului ungar și de aceea orice rezoluție a Adunării Generale O.N.U. cu privire la situația politică internă a Ungariei înseamnă o intervenție în treburile interne ale Ungariei ceea ce este în contradicție cu prevederile Cartei O.N.U.

Impotriva includerii așa-zisei „probleme ungare" pe ordinea de zi a Adunării a obiectat și delegatul R. Cehoslovace, Petrzelka.

Apoi a luat cuvîntul delegatul Statelor Unite care s-a pronunțat pentru înscrierea acestei chestiuni pe ordinea de zi și a recunoscut fără să vrea scopurile urmărite prin aceasta. El a declarat că este vorba de încurajarea la rezistență, cu alte cuvinte, de incitarea elementelor fasciste. Chiar ziarul „New York Times" de marți publica o știre în care se arăta că ziariștii francezi și vest-germani care au fost recent în Ungaria, au declarat că emisiunile postului de radio „Europa Liberă", au avut un rol important în ațîțarea elementelor fasciste și a contrarevoluționarilor în Ungaria. După cum a declarat corespondentul ziarului „France Soir", aceste emisiuni au dus la vărsarea de sînge.

Alături de reprezentantul S.U.A. s-au pronunțat pentru inscrierea „problemei ungare" pe ordinea de zi a Adunării Generale și delegații Angliei, Salvadorului, Republicii Dominicane, Perului și ciankaișistul.

Delegatul Indiei, deși s-a pronunțat pentru examinarea „problemei ungare" a propus ca ea să fie transferată Comitetului Politic unde ea poate fi discutată într-o atmosferă mai liniștită decît în Adunarea Generală. El a adus de asemenea amendamente în ceea ce privește formularea ei, arătînd că este bine să se țină seama și de chestiunile ridicate de guvernul ungar cu privire la uciderea elementelor progresiste, a femeilor și copiilor nevinovați de către bandele contrarevoluționare, precum și de prevederile tratatului de pace referitoare la împiedicarea acțiunilor elementelor fasciste. După părerea Indiei toate aceste probleme trebuie discutate. Punîndu-se la vot așa numita „chestiune a situației din Ungaria" ea a fost inclusă pe ordinea de zi a Adunării Generale. Toate acestea vădesc clar încercările ce se fac de a se crea o diversiune acum cînd e necesar să se depună toate eforturile pentru rezolvarea problemelor vitale ale actualei situații internaționale, printre care lichidarea situației primejdioase din Orientul Mijlociu.

★

In cadrul conferinței de presă, secretarul general al O.N.U., Dag Hammarskjoeld, a anunțat sosirea primelor unități ale forțelor de poliție ale O.N.U. în Egipt. Știrile din Cairo arată că atitudinea poporului egiptean în această problemă este limpede. Trupele agresoare trebuie retrase. Forțele O.N.U. trebuie să se ocupe de respectarea liniei de armistițiu și nu pot să se ocupe de rezolvarea problemelor politice privind situația din Orientul Mijlociu. In cadrul aceleiași conferințe de presă secretarul general al O.N.U. fiind întrebat dacă sosirea forțelor de poliție ale O.N.U. înseamnă retragerea imediată a trupelor anglo-franco-israeliene, a răspuns că această problemă depinde de cei care sînt răspunzători de aplicarea acestei rezoluții a O.N.U.

In același timp, delegatul egiptean la O.N.U. a difuzat o serie de știri prin care a făcut cunoscute atrocitățile extraordinare ale trupelor agresoare în Egipt. Sute de case distruse, mii de oameni uciși între care copii, femei și bătrîni. Ziaristul suedez Anderson a pus la dispoziția presei internaționale, după o vizită în Egipt, numeroase fotografii demascatoare și reportaje care arată atrocitățile săvîrșite de agresori la Port Said și alte regiuni din zona Canalului de Suez.

E limpede că într-o asemenea situație Anglia și Franța își găsesc cu greu sprijinitori fățiși. Ziarul „New York Times" a arătat că principalul motiv pentru care președintele Eisenhower și-a amînat întîlnirea cu șefii guvernelor englez și francez, este „dorința pentru moment de a evita o prea strînsă identificare a politicii Statelor Unite cu Anglia și Franța în Orientul Mijlociu". In același timp, s-a anunțat că primul ministru al Indiei Nehru se va întîlni cu președintele Eisenhower pe la mijlocul lunii decembrie. Cercurile diplomatice de la Washington apreciază această vizită ca avînd o însemnătate deosebită în condițiile actualei crize din Orientul Mijlociu.

La Organizația Națiunilor Unite a stîrnit o nouă îngrijorare poziția adoptată de Anglia și Franța în ajunul sosirii în Egipt a primelor unități ale forțelor de poliție ale Organizației Națiunilor Unite. Corespondentul ziarului „New York Herald Tribune" de la Londra scria că nu este de loc clar cînd va accepta primul ministru Eden retragerea trupelor din Egipt. Hotărîrea sa — scrie corespondentul — este o problemă deosebit de serioasă, întrucît prezența forțelor anglo-franceze poate să ducă la o nouă izbucnire a crizei în Orientul Mijlociu.

Atît Anglia cît și Franța ridică tot mai multe pretenții, condiționînd retragerea trupelor de smulgerea într-o formă sau alta, a Canalului de Suez din mîinile Egiptului. Atît primul ministru Eden, cît și ministrul de Externe francez, în ultimele declarații făcute, au arătat limpede că ei înțeleg prezența forțelor O.N.U. în Egipt numai într-un singur sens, acela de instrument al politicii lor colonialiste, sperînd probabil, să realizeze sub steagul Organizației Națiunilor Unite, ceea ce n-au putut realiza sub steagul englez și francez.

Secretarul general al Organizației Națiunilor Unite, Dag Hammarskjoeld, a primit vizita ministrului de Externe englez Selvin Lloyd și a reprezentanților Franței și Israelului la O.N.U., care i-au făcut declarații confirmînd cele amintite mai sus.

Pe fondul acestor fapte devine limpede scopul provocator al insistenței discutării așa numitei „situații din Ungaria" la O.N.U. Revista „News Week" publică informația că, Consiliul de Securitate Națională a Statelor Unite, principalul organism care hotărăște politica Statelor Unite, este îngrijorat de succesele obținute de neutraliști în Asia, în folosirea crizei Orientului Mijlociu, pentru a slăbi influența Occidentului. De acum înainte, scrie ziarul, atît cît vor permite evenimentele, Statele Unite vor apăsa mai moale pe chestiunea Orientului Mijlociu și vor pune accentul pe Ungaria.

De altfel astăzi (ieri n.r.) ziarul „Christian Science Monitor" publică un comentariu, din care reiese că rebeliunea din Ungaria a fost minuțios pregătită dinainte și că data izbucnirii ei a fost fixată în funcție de împrejurări. Ziarul vorbește despre încurajarea dată de „Vocea Americii", de postul de radio „Europa liberă" și de faimoasele baloane cu manifeste. „Christian Science Monitor" arată că discuțiile avute de unii comentatori ai ziarului cu liderii ai contrarevoluției din Ungaria, întorși în Statele Unite, au arătat că „propaganda occidentală și atitudinea generală a Occidentului de încurajare a influențat desfășurarea evenimentelor".

Este greu să-ți stăvilești sentimentul de revoltă cînd iei cunoștință de asemenea fapte și le compari cu frazeologia demagogică folosită în Adunarea Generală, din care ar reieși că cei care au provocat această tragedie cu un scop bine determinat, nu au altă pasiune decît „dragostea" pentru poporul ungar...

N. LUPU

Actualitatea INTERNAŢIONALĂ

Cereţi retragerea din Egipt a trupelor agresorilor!

Apelul Federaţiei Sindicale Mondiale

PRAGA 14 (Agerpres). — La 14 noiembrie, Biroul Executiv al F.S.M., a dat publicităţii apelul Federaţiei Sindicale Mondiale adresat oamenilor muncii şi sindicatelor din întreaga lume cu privire la desfăşurarea campaniei de solidaritate cu oamenii muncii din Egipt.

Biroul Executiv al Federaţiei Sindicale Mondiale, se spune în Apel, salută încetarea focului în Egipt, considerînd aceasta ca o mare victorie a oamenilor muncii şi a popoarelor care s-au unit în lupta pentru apărarea păcii.

In ciuda încetării focului, pericolul continuă însă să existe.

In prezent, forţele armate ale agresorilor ocupă teritoriul Egiptului. Cît timp ele se află acolo, există posibilitatea ca în orice moment să fie din nou dezlănţuit războiul în Egipt şi să apară din nou pericolul unui conflict mondial.

Oameni ai muncii, sindicate din toate ţările şi de toate orientările!

Federaţia Sindicală Mondială încredinţată că exprimă sentimentele voastre cele mai profunde şi fidelă tradiţiilor sale de luptă consecventă împotriva colonialismului, de apărare a popoarelor oprimate vă cheamă să vă uniţi forţele pentru a obţine retragerea imediată din Egipt a trupelor agresorilor.

Prin mijloacele pe care le veţi considera ca cele mai bune, prin trimiterea de petiţii, adoptarea de rezoluţii, cereţi retragerea din Egipt a trupelor agresorilor.

Acordaţi ajutor material oamenilor muncii şi poporului egiptean, care a avut mult de suferit de pe urma războiului.

Stringeţi bani, alimente şi medicamente!

In localităţile ocupate de agresorii anglo-francezi rezistenţa populaţiei continuă

CAIRO 14 (Agerpres). — Rezistenţa populaţiei egiptene din localităţile ocupate de agresorii franco-englezi este departe de a înceta. O telegramă a agenţiei FRANCE PRESSE dezminte comunicatele din surse occidentale care lăsau să se înţeleagă că la Port Said şi Port Fuad viaţa ar decurge în mod normal.

La Port Fuad, arată corespondentul agenţiei FRANCE PRESSE, starea de spirit a populaţiei este încordată. Patrule franceze circulă pe străzi şi împrăştie grupurile de cetăţeni care discută emisiunile postului de radio Cairo. Agenţia menţionată relatează de asemenea că emisiunile postului de radio Cairo cot li bruiate întrucît „locuitorii au reînceput în aceste ultime zile să le asculte în mod public".

In ce priveşte viaţa economică a oraşului Port Fuad, ea continuă să rămînă paralizată. „Aşteptînd rechiziţionarea eventuală a muncitorilor de la un număr de întreprinderi, viaţa economică a oraşului rămîne paralizată. Comercianţii au refuzat pînă acum să deschidă prăvăliile şi stocuri importante de produse alimentare rămîn în depozite". La Port Fuad, zonă ocupată de trupele franceze, doi din cei trei membri ai Consiliului municipal, au demisionat din funcţiile lor, refuzînd să-şi îndeplinească sarcinile sub ocupaţie străină.

In aceeaşi telegramă se mai arată că legătura telefonică între Port Said şi Port Fuad „a fost întreruptă multe ore" în urma lipsei unei piese importante la centrala telefonică.

Solidaritate cu Egiptul

GLASUL SINDICATELOR DIN INDIA

Secretarul General al Congresului Sindicatelor din întreaga Indie, S. A. Dange, a lansat un apel către toate organizaţiile sindicale din India să continue atitudinea lor de solidaritate cu lumea arabă pînă la completa evacuare a Egiptului de către forţele agresoare anglo-franceze.

El a cerut sindicatelor indiene să continue boicotarea traficului aerian anglo-francez. De asemenea a cerut ca India să se retragă din Commonwealth.

O ZI DIN SALARIU PENTRU EGIPT

Asociaţia studenţilor sirieni a hotărît să desfăşoare în ţară campania de strîngere de fonduri pentru ajutorarea populaţiei egiptene sinistrate de pe urma agresiunii anglo-franco-israeliene. Toţi funcţionarii din Siria au hotărît să doneze salariul lor pe o zi la fondul de ajutorare al populaţiei din Egipt.

IRAKUL SĂ NU MAI TRIMITĂ PETROL IN ANGLIA ŞI FRANŢA

Consiliul de Miniştri al Irakului a hotărît să trimită Egiptului drept ajutor suma de 200.000 de dinari.

*

Ziarul „Beirut" anunţă că la 13 noiembrie au avut loc la Bagdad trei demonstraţii în sprijinul poporului egiptean. Demonstranţii au cerut ca Irakul să denunţe pactul de la Bagdad, să rupă relaţiile diplomatice cu Anglia şi să nu furnizeze petrol Angliei şi Franţei.

BOICOT IMPOTRIVA INTREPRINDERILOR ENGLEZE ŞI FRANCEZE

Zilele acestea a avut loc un mare miting la Bandung. Participanţii la miting, au hotărît să acorde un ajutor concret Egiptului trimiţîndu-i medicamente, organizînd detaşamente de voluntari şi sprijinind boicotul întreprinderilor engleze şi franceze din Indonezia.

Iugoslavia participă la forţele internaţionale O.N.U. pentru Egipt

BELGRAD (Agerpres). — Ziarul „Borba" relatează că Iojo Brilej, reprezentantul permanent al Iugoslaviei la O.N.U. şi generalul Kiebl, ataşatul militar iugoslav în S.U.A., au dus la 13 noiembrie tratative cu reprezentanţi ai secretariatului O.N.U. şi au căzut de acord ca Iugoslavia să repartizeze forţelor internaţionale O.N.U. pentru Canalul de Suez o unitate moto-mecanizată. Unitatea iugoslavă va avea aproximativ 700 de ostaşi şi ofiţeri.

Conferinţa şefilor ţărilor arabe

BEIRUT 14 (Agerpres). — TASS transmite: La conferinţa şefilor statelor arabe, care s-a deschis la 13 noiembrie la Beirut, a luat cuvîntul Camil Şamun, preşedintele Libanului care prezidează conferinţa. El a subliniat marea însemnătate a tratativelor care au început pentru ţările arabe şi pentru actuala situaţie încordată din Orientul Apropiat, creată în urma agresiunii Angliei, Franţei şi Israelului împotriva Egiptului. Popoarele arabe şi întreaga lume, a spus Şamun, aşteaptă de la noi acţiuni energice şi juste.

Şamun a chemat pe conducătorii ţărilor arabe să ducă o politică externă unică şi să dea o ripostă tuturor încercărilor de a produce scindare în relaţiile dintre ţările arabe.

Mendes-France este pentru convocarea unei conferinţe a marilor puteri

PARIS 14 (Agerpres). La 13 noiembrie Mendes-France, liderul partidului republican al radicalilor şi radical-socialiştilor, a rostit o cuvîntare la adunarea organizată de Federaţia partidului radicalilor din Departamentul Sena. El a atras atenţia asupra primejdiei consecinţelor intervenţiei armate anglo-franceze în Egipt şi a declarat că este necesar să se convoace o conferinţă a celor patru puteri sau a celor cinci puteri în scopul consolidării păcii.

Tratative franco-britanice în legătură cu situaţia din Orientul Mijlociu

LONDRA 14 (Agerpres). — La 14 noiembrie, Albert Gazier, ministru ad-interim al Afacerilor Externe al Franţei (în lipsa lui C. Pineau) a sosit la Londra pentru a duce tratative cu guvernul englez în problema situaţiei din Orientul Mijlociu.

Conferinţa de presă a preşedintelui Eisenhower

WASHINGTON (Agerpres). TASS transmite: Preşedintele Eisenhower a declarat la prima sa conferinţă de presă după realegere că S.U.A. se vor bizui şi în viitor pe O.N.U. In problema rezolvării crizei din Orientul Mijlociu, Eisenhower a declarat că S.U.A. nu trebuie să întreprindă nimic în prezent care ar putea întîrzia sau împiedica tratativele lui Hammarskjoeld.

Presa din S.U.A. cere cu multă vivă ca voluntarii sovietici să fie împiedicaţi să sosească în Egipt. Eisenhower a spus că S.U.A. este împotriva trimiterii oricăror forţe armate în Orientul Mijlociu dar că nu vor adopta o hotărîre unilaterală pentru a se opune unei astfel de acţiuni, ci mai curînd vor căuta ca hotărîrea să fie luată de O.N.U.

Preşedintele a spus de asemenea că în prezent nu există nici un fel de planuri în legătură cu întîlnirea celor trei mari din Occident, deşi el continuă să considere că bunele relaţii cu Anglia şi Franţa sînt necesare pentru viitorul Americii însăşi.

O delegaţie a C.C. al P.M.U.P. şi a guvernului polonez a plecat la Moscova

VARŞOVIA 14 (Agerpres). — PAP transmite: Conform rezultatelor tratativelor dintre Biroul Politic al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez şi delegaţia C.C. al P.C.U.S., care au avut loc la 19 octombrie a.c., la Varşovia, la 14 noiembrie a părăsit Varşovia plecînd la Moscova delegaţia C.C. al Partidului Muncitoresc Unit Polonez şi guvernului Republicii Populare Polone.

Delegaţia este formată din:

Wladislaw Gomulka, prim secretar al C.C. al P.M.U.P. (şeful delegaţiei) Alexander Zawadzki, preşedintele Consiliului de Stat, Josef Cyrankiewicz, preşedintele Consiliului de Miniştri, şi Ştefan Jendrychowski, preşedintele Comisiei de Stat pentru planificarea economică membri ai Biroului Politic al C.C. al P.M.U.P.

Impreună cu delegaţia au plecat de asemenea şi Witold Trompczinski, locţiitor al ministrului de finanţe şi directorul Băncii Naţionale Poloneze, Eugeniusz Szyr, membru al C.C. al P.M.U.P., şi alţii.

Delegaţia este însoţită de P. K. Ponomarenko, ambasadorul extraordinar şi plenipotenţiar al U.R.S.S. în Polonia.

La gara centrală din Varşovia, delegaţia C.C. al P.M.U.P. şi guvernului R. P. Polone a fost condusă de membri ai Biroului Politic al C.C. al P.M.U.P., ai Consiliului de Stat şi guvernului, precum şi de mareşalul Seimului. Delegaţia a fost condusă de asemenea de funcţionari superiori ai ambasadei sovietice la Varşovia.

O delegaţie a Adunării reprezentanţilor populari din întreaga Chină va vizita U.R.S.S., R. P. Romînă şi R. Cehoslovacă

PEKIN 14 (De la corespondentul Agerpres). O delegaţie a Adunării reprezentanţilor populari din întreaga Chină pleacă la 15 noiembrie pentru o vizită de două săptămîni în U.R.S.S. la invitaţia Sovietului Suprem şi a Sovietului Naţionalităţilor. Delegaţia va vizita apoi timp de o săptămînă Republica Populară Romînă la invitaţia Marii Adunări Naţionale a R.P.R. şi R. Cehoslovacă la invitaţia parlamentului R. Cehoslovace. Delegaţia care este alcătuită din 30 persoane are în fruntea sa pe Pin Cen, vicepreşedinte al Comitetului permanent al Adunării reprezentanţilor populari din întreaga Chină.

A început procesul intentat lui Otto John

KARLSRUHE 14 (Agerpres). — A.D.N. transmite: La 12 noiembrie a început la Tribunalul Federal din Karlsruhe procesul intentat dr-ului Otto John, fost preşedinte al Biroului federal pentru apărarea constituţiei. După cum se ştie, John s-a refugiat la 20 iulie 1954 în R. D. Germană, cerînd să beneficieze de dreptul de azil. La 12 decembrie 1955 el s-a reîntors în Germania occidentală, unde curînd după aceea a fost reţinut de autorităţile federale.

In cursul interogatorului care a avut loc în prima zi a procesului, Otto John a respins toate acuzaţiile care i-au fost aduse de procurorul de stat. Procurorul de stat l-a acuzat pe John că s-a făcut vinovat de înaltă trădare prin faptul că a destăinuit la o conferinţă de presă ţinută la Berlin la 11 august 1954, secrete ale guvernului Adenauer, atrăgînd atenţia asupra activităţii crescînde de spionaj dusă de organizaţia Gehlen. De asemenea John a fost acuzat că a dezvăluit existenţa unor anexe secrete ale Tratatului comunităţii defensive europene, încheiat de guvernul Adenauer.

Sala de şedinţe a Tribunalului era plină la deschiderea procesului. Reprezentanţii presei au fost admişi numai pe baza unor permise speciale de intrare. Nu s-a admis prezenţa reporterilor fotografi.

Noi ştiri despre normalizarea vieţii în Ungaria

BUDAPESTA 14 (Agerpres). — Zi de zi în Ungaria viaţa îşi recapătă tot mai mult aspectul ei normal. In cele mai multe oraşe şi sate ale ţării munca a fost reluată.

Văzîndu-şi pieirea, elementele contrarevoluţionare încearcă în disperarea lor, acolo unde mai pot, să terorizeze populaţia, să turbure ordinea. Elementele fasciste mai recurg la arme, împrăştie zvonuri mincinoase, ici-colo noaptea se mai aud împuşcături, sînt atacate locuinţele oamenilor muncii, se fac încercări pentru a se împiedica transporturile, munca în întreprinderi şi instituţii, aprovizionarea cu alimente şi distribuirea lor. Aceste acţiuni criminale întîmpină nu numai indignarea, ci şi riposta cuvenită din partea populaţiei. Astfel, adeseori, oamenii muncii dezarmează ei înşişi pe terorişti, îi forţează să predea lucrurile furate şi îi predau organelor de ordine.

Din Budapesta se anunţă că condiţiile de aprovizionare se îmbunătăţesc. Intreprinderile industriei uşoare au produs deja cantităţi însemnate de îmbrăcăminte, încălţăminte şi alte mărfuri de larg consum care au fost distribuite centrelor de desfacere din Budapesta, sau trimise în provincie. Au sosit de asemenea numeroase transporturi de alimente din diverse regiuni ale ţării şi din ţările prietene, iar întreprinderile industriei alimentare din capitala Ungariei au început şi ele producţia.

După cum s-a aflat, din Uniunea Sovietică a şi fost expediată întreaga cantitate de produse alimentare care urma să fie furnizată poporului ungar, în conformitate cu hotărîrea privitoare la ajutorarea Ungariei.

Transporturile feroviare s-au îmbunătăţit în întreaga ţară. La Budapesta funcţionează cîteva gări, iar feroviarii depun eforturi pentru a asigura în primul rînd vagoanele necesare transporturilor de cărbune şi alimente. Un număr de 15 specialişti feroviari din Bratislava au sosit în Ungaria pentru a ajuta la refacerea transporturilor pe căile ferate.

Cu deosebită abnegaţie muncesc lucrătorii la uzina de gaze care a izbutit să aprovizioneze zilnic 300.000 de familii din capitala Ungariei. Pentru buna funcţionare a uzinei ei au cerut să le fie asigurate zilnic 20 de vagoane de cărbune.

Răspunzînd chemării adresate prin radio, studenţii Facultăţii de medicină din Budapesta au ţinut marţi o consfătuire la care au participat peste 600 de studenţi şi profesori. Studenţii din ultimii ani şi-au luat angajamentul să ajute la deservirea bolnavilor din spitale, iar cei din primii ani au hotărît să participe la munca de curăţire şi de punere la punct a sălilor de operaţii, a laboratoarelor şi cantinelor.

La 13 noiembrie guvernul ungar revoluţionar muncitoresc-ţărănesc a emis o serie de noi decrete importante. Pentru a evita inflaţia, şi pentru asigurarea reluării lucrului în toată ţara, s-a hotărît să nu se plătească salariile muncitorilor care nu s-au prezentat pînă la 10 noiembrie la lucru fără motive întemeiate.

Pentru a ajuta cît mai grabnic numeroasele familii rămase fără adăpost la Budapesta, s-a hotărît ca refacerea locuinţelor să fie efectuată de locatari în baza aprobării sfatului popular respectiv.

In cazul acelor imobile care nu pot fi refăcute cu mijloacele locatarilor, organele administrative de resort trebuie să se îngrijească neîntîrziat de lucrările de refacere. Reconstruirea caselor complet dărîmate va începe la primăvară. După cum anunţă ziarul „Nepszabadsag", la întreprinderile de construcţii din Budapesta s-au prezentat pînă acum la lucru peste 25.000 de persoane.

La 12 noiembrie au fost constituite la Budapesta două regimente pentru asigurarea ordinei publice. După cum arată postul de radio Budapesta, aceste formaţiuni compuse din poliţişti şi ofiţeri de poliţie au preluat deja în mai multe circumscripţii din Budapesta sarcina menţinerii ordinei şi în scurt timp ele vor acţiona în întregul oraş. In ultimele zile au fost arestaţi numeroşi hoţi şi jefuitori care devastau magazine, locuinţe particulare, hoteluri. Ei vor fi deferiţi justiţiei.

După cum se anunţă din provincie, în toate regiunile ţării viaţa şi munca intră cu paşi repezi în normal. Minele de la Borszod şi Tatabanya produc deja sute de vagoane de cărbune. Pe ogoare, lucrările de toamnă se desfăşoară în ritm rapid. In numeroase regiuni ale ţării maşinile staţiunilor de maşini şi tractoare sînt gata să înceapă lucrul de îndată ce vor primi combustibil.

Cetăţeni fugiţi din faţa terorii albe se întorc în Ungaria

VIENA 14 (Agerpres). — Corespondentul ziarului „Oesterreichische Volkstimme" care a vizitat regiunea Sopron din apropierea frontierei austro-ungare comunică că la 8 noiembrie a început reînapoierea în patrie a cetăţenilor unguri care au trecut graniţa pentru a se salva de ororile terorii albe.

Agenţia austriacă de presă transmite de asemenea că la 13 noiembrie un grup de cetăţeni unguri, format din 250 persoane s-a îndreptat spre patrie pe un vapor unguresc.

Ceea ce n-a avut timp să săvîrşească contrarevoluţia

Intr-o corespondenţă specială de la Budapesta intitulată „Ceea ce n-a avut timp să săvîrşească contrarevoluţia" ziarul cehoslovac „Rude Pravo" se ocupă de scopurile emigranţilor unguri trădători şi de planurile ofiţerilor hortyşti care în cursul răscoalei contrarevoluţionare s-au revărsat în Ungaria venind din occident cu intenţia de a asasina şi de a împărţi între ei proprietatea naţională a poporului ungar. Autorul articolului dă cîteva exemple concrete în acest sens: „Sándor Hertesz, fost acţionar principal la uzinele de prelucrare a lînei din Győr — scrie ziarul — a telefonat din Viena că intenţionează să se înapoieze în Ungaria în curînd şi să-şi reia proprietatea. Un oarecare Dobrentei, fost proprietar de fabrică, ale cărui uzine de ciment din Győr sînt naţionalizate, s-a prezentat de-a dreptul la fosta sa fabrică şi a declarat că o preia imediat". Ziarul mai citează şi cazul unui fost ofiţer horthyst cu numele de Somogyvári care s-a înapoiat în Ungaria din München unde căpătase azil, şi care a cerut să fie întemniţaţi 30—40 de mii de oameni.

Ziarul cehoslovac arată apoi că în cursul celor 12 zile ruşinoase, contrarevoluţia a fost salutată de posturile „Europa liberă", „Vocea Americii" şi de alte centre de propagandă din occident pentru orgiile sale sîngeroase, pe care le-au folosit ca material de ştiri senzaţionale care s-au vîndut bine. Astăzi în urma indignării unanime a opiniei publice faţă de fărădelegile teroriştilor, oficinele occidentale de propagandă pretind că asemenea atrocităţi nici n-au existat. Ele susţin că nici restaurarea capitalismului în Ungaria şi nici crearea unei dictaturi fasciste nu-i interesează. Dar tocmai asta e ceea ce interesează reacţiunea internaţională. Numai cîteva zile au fost suficiente pentru a culege în acest sens dovezi suficiente pentru a le dovedi vinovăţia.

Daţi Cezarului...

După ce au folosit un timp îndelungat, cu zinci despre „socialism" şi „democraţie" pentru a deruta opinia publică maghiară, bandele de contrarevoluţionari au scos pistolul, cuţitul şi ştreangul. In puţinul răgaz pe care îl-i lăsau împuşcatul, înjunghiatul, schingiuitul şi spînzuratul, proclamau şi o lozincă: Mindszenty în guvern!

Cardinalului se pare că îndeletnicirile acestor suporteri politici ai cuvioşiei sale nu-i inspirau nici oroare, nici revoltă, nici măcar dezaprobare. Căci chiar la prima sa luare de contact cu reprezentanţii presei, radioului şi televiziunii — deşi a declarat că „în momentul de faţă" simte încă nevoia de a se „informa" asupra „căii spre mîntuire" — s-a grăbit să aprecieze că „este un eroism admirabil acela care liberează astăzi patria".

„Momentul de faţă" era 31 octombrie — adică acela în care, după retragerea trupelor sovietice, contrarevoluţionarii puneau asupra capitalei maghiare pecetea barbariei şi a sadismului: şiruri de spînzuraţi, mormane de cadavre, copii ucişi în mod bestial. Furia nu se oprea nici în faţa morţii: trupurile neînsufleţite erau tîrîte pe străzi, călcate în picioare, stropite cu benzină şi aprinse.

Cu smerenie, cardinalul îşi completa aprecierea: „Această acţiune merită toată stima". — coborînd astfel de la spiritualizatele preocupări ale funcţiei sale bisericeşti, la foarte pămînteştile îndeletniciri ale instigatorului. Scriptura spune doar, cu privire la raporturile între dumnezeire şi societate: „Daţi Cezarului ce e al Cezarului şi lui Dumnezeu ce e al lui Dumnezeu!" Cardinalul dădea Cezarului...

Cardinalul a tot dat Cezarului şi-i tot dă. Acum cîteva zile „United Press" transmitea un interviu luat monseniorului de corespondentul din Budapesta al Agenţiei împreună cu alţi doi colegi de la Associated Press şi Reuter. Cel solicitat a ţinut să precizeze că „în calitate de prinţ al bisericii", cum sînt denumiţi cardinalii, nu are a sprijini vreun guvern. Dar adăugind că „aceasta este doar o problemă teoretică", a dat drumul prea sfinţitei sale guri. Care a calomniat copios guvernul muncitoresc-ţărănesc al Ungariei şi a invocat împotriva lui nu sprijinul ceresc ci pe acela al occidentului. Se vede treaba că între timp izbutise să se „informeze" şi descoperise „calea spre mîntuire". In orice caz spre mîntuirea persoanei sale — şi nu în ceea lume, ci în asta. După cum se ştie, cardinalul se află în momentul de faţă refugiat pe undeva prin dependinţele legaţiei americane din Budapesta.

Cezarul contemporan căruia monseniorul Mindszenty i-a dat mereu nu e deci o ficţiune, ci are chip precis. Aceasta e o contribuţie personală a cardinalului la interpretarea modernă a textelor sfinte. Cezarul de altfel nu e un nerecunoscător. Prin intermediul legaţiei sale din Budapesta a asigurat cardinalului, aşa cum am amintit, casă şi masă. Dar nu numai atît. Fie că în extrema sa delicateţă Cezarul s-a gîndit că nu şade bine unui prinţ al bisericii să trăiască din mila aproapelui şi a vrut să-i asigure mijloacele de a-şi plăti pensiunea la legaţie, fie că a ţinut seamă că un prinţ al bisericii are şi alte nevoi în afară de adăpost şi hrană trupească — fapt e că în interviul pentru care s-au asociat trei mari agenţii occidentale se poate citi: „Inainte de a se refugia la legaţia americană, cardinalul a vîndut descrierea captivităţii sale pentru suma de 150.000 dolari, unei reviste americane".

In treacăt fie spus, cucernicul autor a dovedit şi un remarcabil simţ al reclamei, refuzînd să furnizeze celor trei ziarişti vreun amănunt privitor la arestarea, procesul sau întemniţarea sa, dar anunţînd pe un ton misterios şi promiţător că memoriile sale cuprind „relatarea detaliată a unor lucruri ce nu pot fi spuse şi care sfidează imaginaţia oricărui om normal".

Tot în treacăt fie spus, ziariştii care l-au văzut pe Mindszenty încă la prima lui întîlnire cu presa, semnalau în unanimitate că monseniorul se află în excelentă formă fizică.

De unde se poate trage concluzia că eforturile cardinalului de a găsi pentru uzul propriu noi căi de interpretare a învăţăturilor sfinte au mai făcut un pas: „Daţi Cezarului ce-i al Cezarului şi adevărului nimic!"

Dar adevărul sînt miile de oameni cinstiţi, asasinaţi de suporterii politici ai monseniorului cu apetituri guvernamentale. Peste trupurile lor calde încă, „prinţul bisericii" trece cu cinism făcîndu-şi reclamă în presa de senzaţie de dincolo de ocean.

FLORICA SELMARU

Ajutor frăţesc poporului ungar

PRAGA 14 (Agerpres). — TASS transmite: Posturile de radio cehoslovace au anunţat că la 13 noiembrie V. Siroky, preşedintele guvernului R. Cehoslovace, l-a primit pe J. Abor, ambasadorul R.P. Ungare în Cehoslovacia, şi i-a remis următoarea hotărîre a guvernului cehoslovac:

Guvernul Republicii Cehoslovace, călăuzindu-se de sentimentul solidarităţii frăţeşti şi venind în întîmpinarea dorinţelor poporului cehoslovac, a hotărît, pentru a veni în ajutorul poporului ungar, să pună la dispoziţia guvernului revoluţionar muncitoresc-ţărănesc ungar mărfuri în valoare totală de 90.000.000 de coroane şi a dat dispoziţia ca aceste mărfuri să fie expediate grabnic în Republica Populară Ungară.

Aceste mărfuri cuprind: 5000 tone de făină, 5000 tone de cartofi, 100 tone de carne, 5000 tone de ciment, 10.000 tone de var, 325.000 m.p. de materiale de acoperiş, 100.000 m.p. de sticlă pentru geamuri, 2000 m.c. de lemn rotund, 3000 m.c. de cherestea, 3.600 tone lemne de foc, medicamente în valoare de 17,5 milioane coroane, textile şi încălţăminte, veselă şi alte mărfuri de consum afară de cele de mai sus, în valoare totală de 32,4 milioane coroane.

BERLIN 14 (Agerpres). — După cum transmite agenţia A.D.N., O. Grotewohl, primul ministru al R.D. Germane, a anunţat într-o telegramă adresată lui Janos Kadar, preşedintele guvernului revoluţionar muncitoresc-ţărănesc al R.P. Ungare, că guvernul R.D. Germane a hotărît să livreze neîntîrziat oamenilor muncii din Ungaria, sub formă de ajutor gratuit, mărfuri în valoare de 22.000.000 mărci.

Primul transport trimis în Ungaria conţine 100.000 m² sticlă pentru geamuri, 5000 tone de combustibil pentru motoare Diesel, 410.000 perechi de încălţăminte, 10.000 de plăpumi de lînă, 1.500 tone de produse făinoase şi conserve.

Allan Dulles ştia că va fi rebeliune în Ungaria!

WASHINGTON 14 (Agerpres). — Agenţia United Press relatează că la 12 noiembrie a avut loc la Washington o şedinţă secretă a Comisiei pentru afacerile externe a Senatului cu prilejul căreia au luat cuvîntul diplomaţi, ofiţeri superiori precum şi şeful serviciului de spionaj al S.U.A., Allan Dulles. Cu acest prilej Allan Dulles a fost întrebat dacă oficialităţile americane au fost informate anticipat despre evenimentele din Ungaria şi din Orientul Mijlociu.

Răspunzînd la aceste întrebări, Allan Dulles a răspuns: „Am avut cunoştinţă cu anticipaţie de rebeliunea din Ungaria".

Sabotori înarmaţi

Situaţia din Ungaria se normalizează treptat. Tot mai multe întreprinderi încep să lucreze, dar mai există încă bande de contrarevoluţionari care încearcă să împiedice desfăşurarea normală a producţiei.

După cum anunţa postul de radio ungar „Kossuth", în ziua de 12 noiembrie o fabrică de încălţăminte din capitală a început să lucreze cu 400 de muncitori. La ora 12 a pătruns în uzină un grup de persoane străine, care a somat pe muncitori să înceteze lucrul. A doua zi, la ora 10, acelaşi grup a pătruns din nou în fabrică, ameninţînd pe lucrători că va arunca grenade în rîndurile lor dacă îşi vor continua munca. Un fapt asemănător s-a petrecut la uzina de motoare electrice, unde a sosit de asemenea un grup de huligani înarmaţi cu grenade, ameninţînd că le vor arunca în rîndul muncitorilor dacă aceştia vor relua lucrul. La fabrica de cauciuc din Nagyteter unde marţi a început producţia, puţin timp după pornirea maşinilor nişte necunoscuţi au aruncat două grenade în incinta fabricii.

In ciuda acestor acte teroriste în tot mai multe fabrici producţia îşi reia cursul, muncitorii cinstiţi ridicîndu-şi glasul împotriva celor ce încearcă prin teroare să-i împiedice în munca lor. In acelaşi timp tot mai multe grupuri de bande contrarevoluţionare îşi predau armele. După cum anunţa ieri postul de radio iugoslav, Novisad, un nou grup de 180 de oameni şi-au predat armele, iar un grup înarmat compus din 20 de oameni a fost prins.

Lucrările Seimului Republicii Populare Polone

VARŞOVIA 14 (Agerpres). — La 9 noiembrie în cadrul discuţiilor ce au avut loc în Seimul R. P. Polone pe marginea noului plan cincinal, deputatul Viktor Klosiewicz, membru al Consiliului de Stat şi preşedinte al Consiliului Central al Sindicatelor, a adresat o interpelare în care a cerut guvernului R. P. Polone să-şi definească atitudinea în legătură cu o serie de zvonuri răspîndite de către posturile de radio străine cu privire la unele pretinse pregătiri în Polonia în vederea unei lovituri de stat. Klosiewicz a arătat că, deoarece numele său a fost de asemenea citat pe lista celor care urmau să pregătească pretinsa lovitură de stat, el doreşte să cunoască părerea guvernului în această chestiune.

Deputatul Edvard Gierek, secretar al C.C. al P.M.U.P., referindu-se la interpelarea lui Klosiewicz şi-a exprimat surprinderea că un deputat care ocupă funcţii de răspundere, se face ecoul unor asemenea zvonuri. Edvard Gierek a arătat că o asemenea interpelare nu poate decît să dea naştere la confuzii.

La 13 noiembrie, Biroul Politic al C.C. al P.M.U.P. a dat publicităţii un comunicat în care se arată că interpelarea lui Viktor Klosiewicz a fost lipsită de răspundere şi a dăunat partidului. După plenara a VIII-a a Comitetului Central — se spune în comunicatul Biroului Politic — şi după conferinţa naţională a activului de partid, cînd partidul depune eforturi eficace pentru a asigura o atmosferă de stabilitate şi condiţii care să permită partidului să ducă o activitate creatoare, interpelarea tovarăşului Klosiewicz nu a putut avea alt scop decît acela de a crea din nou dezorientare şi confuzie.

Faptul că declaraţia lui Klosiewicz a avut un caracter ostentativ reiese din aceea că el nu a luat contact cu nimeni din conducere în această chestiune, săvîrşind astfel o încălcare a principiilor care leagă pe un conducător de partid.

Ţinînd seama de hotărîrile plenarei a VIII-a a C.C. al P.M.U.P. cu privire la faptul că partidul nu va accepta o atitudine formală şi declarativă faţă de hotărîrile partidului, şi nu va tolera în posturi de răspundere tovarăşi care refuză în mod persistent să le aplice, şi ţinînd seama că tovarăşul Klosiewicz, ca membru al Comitetului Central, membru al Consiliului de Stat şi preşedinte al Consiliului Central al Sindicatelor trebuie să manifeste un deosebit simţ de răspundere — Biroul Politic al C.C. al P.M.U.P. a hotărît să propună la viitoarea plenară a Comitetului Central ca Klosiewicz să fie exclus din Comitetul Central al P.M.U.P.

In şedinţa din 13 noiembrie a Seimului R. P. Polone, preşedintele Consiliului de Miniştri, I. Cyrankiewicz, a făcut o declaraţie în care se arată că guvernul condamnă răspîndirea de zvonuri în ţară. După plenara a VIII-a a C.C. al P.M.U.P. — a spus I. Cyrankiewicz — după conferinţa naţională a activului de partid, la care a vorbit primul secretar al Comitetului Central, W. Gomulka, care s-a ocupat între altele şi de această problemă — lupta pentru normalizarea vieţii politice în Polonia, pentru combaterea oricărui zvon este şi va fi de datoria fiecărui activist de partid şi activist social. Referindu-se la interpelarea lui V. Klosiewicz, preşedintele Consiliului de Miniştri al R. P. Polone, a spus: „Fireşte că interpelarea despre care vorbesc nu serveşte acestui scop şi conducerea partidului a tras concluziile necesare. Aş putea întreba: Care este mecanismul creării zvonurilor politice? Cum se face că, cu cîteva ore înainte ca deputatul Klosiewicz să-şi prezinte interpelarea, am aflat de la ziariştii străini cu care am stat de vorbă, că se aşteaptă în cadrul şedinţei Seimului la o bombă care să pună guvernul în încurcătură?

In continuare tovarăşul Cyrankiewicz a spus: Atît în timpul plenarei cît şi mai tîrziu, în cursul grelelor săptămîni pe care le-am trăit, în situaţia internă dificilă şi în complicata situaţie internaţională prin care trece comunitatea noastră, trebuie să spunem că nici un zvon sau încercare de a crea o anumită stare de spirit nu au fost capabile să zdruncine atitudinea hotărîtă, vigilentă a clasei noastre muncitoare şi a întregii noastre ţări, a intelectualilor, ţăranilor, a naţiunii.

*

VARŞOVIA 14 (Agerpres). — P.A.P. transmite: La 13 noiembrie, la Varşovia şi-a continuat lucrările cea de a 10-a sesiune a Seimului R.P. Polone. In şedinţa din seara zilei de 13 noiembrie a luat sfîrşit examinarea proiectului de lege cu privire la planul cincinal de dezvoltare a economiei naţionale a Poloniei pe anii 1956—1960. La discuţii au luat cuvîntul aproape 60 de deputaţi.

Sesiunea a adoptat hotărîrea cu privire la planul cincinal de dezvoltare a economiei naţionale a Poloniei. Sesiunea a examinat şi a aprobat schimbările în componenţa Consiliului de Stat al R.P. Polone. S. Ignar şi W. Barcikowski au fost eliberaţi din funcţia de vicepreşedinţi ai Consiliului de Stat. C. Z. Wojceh şi S. Kulczynski au fost numiţi vicepreşedinţi ai Consiliului de Stat. W. Klosiewicz şi W. Kowalski au fost eliberaţi din funcţia de membri ai Consiliului de Stat. W. Podedworni a fost ales membru al Consiliului de Stat.

După aceea, sesiunea a aprobat schimbările în componenţa Consiliului de Miniştri al R.P. Polone, prezentate de J. Cyrankiewicz. Sesiunea a primit demisia mareşalului Poloniei K. Rokossowski din funcţiile de vicepreşedinte al Consiliului de Miniştri şi ministru al Apărării Naţionale şi l-a numit pe generalul M. Spychalski ministru al Apărării Naţionale.

„Sesiunea a eliberat pe F. Baranowski din funcţia de ministru al Invăţămîntului, J. Sztachelski din funcţia de ministru al Ocrotirii Sănătăţii, M. Popiel din funcţia de ministru al Navigaţiei, pe E. Szyr din funcţia de ministru al Construcţiilor.

W. Bienkowski a fost numit ministru al Invăţămîntului, R. Baranski — ministru al Ocrotirii Sănătăţii, S. Darski — ministru al Navigaţiei.

Sesiunea a adoptat hotărîrea cu privire la desfiinţarea Comitetului pentru problemele securităţii publice şi la transferarea funcţiilor securităţii interne şi a pazei orînduirii populare Ministerului Afacerilor Interne, precum şi hotărîrea cu privire la unificarea Ministerului Agriculturii şi Ministerului Gospodăriilor Agricole de Stat şi crearea unui singur minister — Ministerul Agriculturii.

Redacţia, Piaţa Scînteii Tel. 7.60.10. Administraţia şi Publicitatea 7.60.10—7.60.20 interior 1400. Abonamentele se primesc la toate oficiile poştale, factorii poştali şi difuzorii din întreprinderi şi instituţii. Tiparul Combinatul Poligrafic Casa Scînteii „I. V. Stalin"